

第Ⅲ部

# 汚職

*Part III: CORRUPTION*



### 第Ⅲ部の概要

汚職・腐敗防止活動を行う国際 NGO トランスペアレンシー・インターナショナルが 2011 年に発表した腐敗認識指数 (CPI) の世界ランクによると、インドネシアは世界 182 カ国中、最もクリーンな国から数えて第 100 位に位置付けられている。順位は過去数年に比べると徐々に上がってきてはいるが、官民間問わず汚職撲滅が大きな課題となっている。

第Ⅲ部に収録した記事は贈収賄、脱税、政府機関の腐敗などがテーマとなっており、2003 年に設置された汚職撲滅委員会 (KPK: Komite Pemberantasan Korupsi) が係る記事が多い。メガワティ政権期にさかのぼる汚職事件 (中銀副総裁選贈収賄、BNI 資金不正流用、内務省による特定消防車購入指示、中銀資金不正流用、他) もあれば、中銀流動性支援融資 (BLBI) やバリ銀関連汚職のようにそれ以前にさかのぼるものもある。ここに収録した記事は『テンポ』誌と『フォーラム・クアディラン』誌の 2 誌からのみ採録しており、汚職関連報道記事全体のほんの一部に過ぎない。他の多数のニュース報道誌に掲載された汚職事件、特に地方における汚職事件や疑惑の段階で立ち消えたものなどを含めると、記事の総点数は何倍にもなると推測され、インドネシアにおける汚職問題の根深さを認識せざるを得ない。ただし、これまでの政権に比べるとユドヨノ政権は汚職問題に対してより真剣に取り組んでおり、政府高官や政治家が容疑者として次々と逮捕される状況にある。大統領本人の親族の一人である元中銀副総裁の逮捕にも異議が唱えられることはなかった。

ここに収録した汚職関連記事は、立法、行政、司法のすべてに及んでおり、それらに民間の企業、団体、個人が絡む事件が多い。いくつかの例を示すと、法人管理システム機導入関連汚職事件は法務・人権省と民間企業、中銀副総裁選贈収賄は国会議員、中銀、企業家の三者、中銀流動性支援融資担当検事への贈賄事件は企業家と検察庁、林業関連事件は内外の企業家、地方政府、警察の三者などである。

これらの事件に加えて、2009 年から 2010 年にかけては、世界金融危機時に実施された対センチュリー銀行巨額救済金の不透明な使用先に大きな関心が集まった。同時に、司法マフィア (mafia hukum)、あるいは訴訟ブローカー (makelar kasus) と称される者たちが関与する事件が相次ぎ、その一部が警察内部にもいることを暴露した警察高官が解職となった。大きな権限を与えられた KPK の汚職捜査に対して、それを快く思わない警察は、KPK の盗聴テープを改竄して KPK 副委員長 2 名を職権乱用の疑いで逮捕した。解職された警察高官が『テンポ』誌のインタビューで比喻した言葉が元となり、当時の警察と KPK の対立は、ワニ (大組織である警察) とヤモリ (小組織である KPK) にたとえられ、国民の大きな関心事となった。センチュリー銀行事件は、2010 年 5 月のスリ・ムルヤニ蔵相の辞任で一つの区切りがついたためか、その後の関連記事数は激減したが、まだ真相は明らかではない。

2010 年からは大蔵省租税総局職員が、虚偽納税証明書を作って企業側の税負担を軽減し、巨額の賄賂をもらっていた事件が発覚し、その関連記事が急増した。贈賄疑惑が持たれている企

業にはゴルカル党総裁アブリザル・バクリの傘下企業が数社含まれており、展開しだいでは同党の勢力を脅かす可能性がある。収賄側の中心人物であるガユス・タンブナンは企業から収賄しただけでなく、警察、検察、弁護士、判事らにも贈賄したことを認めている。逮捕後も拘置所から自由に抜け出し、変装した上で海外旅行に出かけたり、バリ島でテニス観戦をしていたりしたため、それらを許した拘置所の腐敗も明らかとなった。

次に主な記事のテーマとアイテム番号を下に示す。ただし、複数のテーマを含む記事が相当数あることをお断りしておきたい。

1. BNI 銀行不正資金流用事件：(1137) (1138) (1144) (1145) (1148) (1157)
2. 法人管理システム関連汚職：(1256) (1257) (1258) (1265) (1280) (1281) (1387)  
(1389) (1393)
3. 中銀流動性支援融資関連汚職：(1186) (1201) (1206) (1211) (1231) (1232)  
(1234) (1249) (1250) (1252)
4. 企業家アルタリタによる検事への贈賄：(1207) (1208) (1209) (1210) (1220)  
(1222) (1223) (1225) (1237) (1243)
5. 中銀資金不正流用事件：(1203) (1204) (1227) (1229) (1246) (1253) (1254)  
(1400)
6. 中銀副総裁選関連贈収賄事件：(1238) (1240) (1241) (1244) (1283) (1284)  
(1308) (1353) (1359) (1361) (1373) (1401) (1417)
7. KPK 幹部汚職疑惑：(1289) (1290) (1292) (1306) (1307) (1309) (1311)  
(1313) (1315) (1316) (1320) (1323) (1330) (1362) (1382) (1392)  
(1397) (1407) (1408) (1410)
8. センチュリー銀行救済資金関連汚職疑惑：(1296) (1297) (1298) (1299) (1312)  
(1314) (1317) (1318) (1319) (1321) (1322) (1324) (1325) (1334)  
(1335) (1338) (1341) (1342) (1344) (1346) (1347) (1366) (1405)
9. 警察内訴訟ブローカー：(1331) (1333) (1350) (1351) (1352) (1355) (1367)  
(1370) (1371) (1395)
10. 司法マフィア対策：(1326) (1332) (1337) (1339) (1340) (1345)
11. 大蔵省租税総局職員贈収賄事件：(1349) (1356) (1358) (1360) (1363) (1376)  
(1381) (1385) (1394) (1411) (1415)

## 2006年(汚職)

## 1120

Blangko dokumen kependudukan – Ribut-ribut cetak sekuriti. (Nasional) Tempo 34(45) Jan. 8, 2006: p.26-28, 30-32  
住民登録用文書の印刷経費規定が汚職の温床になる恐れがあると訴えられた内務省。インタビューで内務相が弁明。

## 1121

Hendarman Supandji – “Saya *dikuyo-kuyo*.” (Hukum) Forum keadilan 15(36) Jan. 8, 2006: p.29-32  
汚職刑事犯罪撲滅チーム委員長に同チームの実績、汚職の背景、地方の汚職、他を聞く。

## 1122

Hukum makin tak berdaya – Dagelan-dagelan di pengadilan. (Fokus) Forum keadilan 15(36) Jan. 8, 2006: p.37-47  
漫才化する法廷。汚職刑事犯罪撲滅チームが解決できるとした22件中、2005年末までに2件しか解決できず。程遠い法による支配。

## 1123

Skenario penahanan Theo Toemion – Dari partai semua bermula. (Forum utama) Forum keadilan 15(37) Jan. 15, 2006: p.11-21  
メガワティ政権期の投資調整庁長官を汚職容疑で逮捕。政府は本気で汚職撲滅を目指すのか、それとも野党勢力の弱体化が目的？

## 1124

Abdul Rahman Saleh – “Tidak ada yang menawari saya uang.” (Wawancara) Forum keadilan 15(37) Jan. 15, 2006: p.64-68  
検事総長に汚職事件調査、汚職刑事犯罪撲滅チームとの関係、罪状の売買、他を聞く。

## 1125

Penangkapan hakim – Berakhir di restoran Manado. (Hukum) Tempo 34(47) Jan. 22, 2006: p.94-97  
汚職刑事犯罪撲滅チームが年金基金関連汚

職事件の証人から金を巻き上げようとした判事を逮捕。無罪放免判決の多い南ジャカルタ地裁では判事と司法書士への不満が高まる。

## 1126

Memburu koruptor kakap – Kisah semalam di San Francisco. (Laporan utama) Tempo 34(48) Jan. 29, 2006: p.92-98  
中銀流動性融資の不正流用で有罪判決の後、4年間の逃亡を経てサンフランシスコで逮捕された銀行頭取。他の7名の大物逃亡者たちを写真入で解説。

## 1127

Kasus Hotel Hilton – Tebang pilih tersangka Hilton? (Hukum) Tempo 34(51) Feb. 19, 2006: p.92-96  
南ジャカルタの一等地をめぐる汚職事件で汚職犯罪撲滅調整チームが4人の容疑者名を公表。ポンチョ・ストウォ容疑者に聞く。

## 1128

Nasib bekas pejabat BPPN – Pantang mundur kini tersangka. (Ekonomi dan bisnis) Tempo 34(51) Feb. 19, 2006: p.114-119  
第7代銀行再建庁長官が汚職容疑者に。容疑者になるまでの経緯を追う。枕を高くして寝れない歴代の長官と幹部たち。

## 1129

Sudi tak sudi digoyang surat – katebelece dari dapur presiden. (Laporan utama) Tempo 35(1) Mar. 5, 2006: p.26-30, 32-36  
ソウルのインドネシア大使館改築をめぐる汚職疑惑。2004年以降の経緯を解説。

## 1130

Tersandung kasus Probo – Duit Probosutedjo di Mahkamah Agung. (Investigasi) Tempo 35(1) Mar. 5, 2006: p.63-70, 72-75  
自らに有利な判決を得るため地裁と高裁で110億ルピア、最高裁で50億ルピアをばらまいたスハルト異父弟。1999年以降の事件の経緯を解説。バギル・マナン最高裁長官に聞く。

**1131**

Indikasi korupsi di BUMN – terbang tuntas koruptor. (Ekonomi dan bisnis) Tempo 35(2) Mar. 12, 2006: p.106-110  
 国営企業の汚職を追跡する汚職撲滅委員会の動きと 18 社が国家に与えた損害額を紹介。

**1132**

Segel amplop kertas suara – terusik nyanyian Meneer Daan. (Laporan utama) Tempo 35(3) Mar. 19, 2006: p.26-[28], 30-31  
 大統領選用物資調達関連の贈収賄疑惑で担当者を逮捕。法務・人権相の関与はあったか。

**1133**

Erry Riyana Hardjapamekas – “Pahlawan tidak kebal hukum.” (Wawancara) Tempo 35(3) Mar. 19, 2006: p.[44]-47  
 汚職撲滅委員会副委員長へのインタビュー。同委員会とかつての反汚職チームとの違い。

**1134**

Mengusut Unibank, memburu Sukanto. (Kriminal) Forum keadilan 15(46) Mar. 19, 2006: p.52-55  
 架空取引疑惑がかかるガルーダ・マス・グループのオーナー。逮捕を要求する街頭デモも発生。検察は捜査に踏み込めるか。

**1135**

Fokker 50 dan perumahan tentara – Duit terbang bersama Fokker. (Nasional) Tempo 35(8) Apr. 23, 2006: p.26-30, 32-33  
 陸軍によるフォッカー機の購入は架空取引？疑われる陸軍将校の関与。200 億ルピア使って所有物とならず。

**1136**

Mengusut rekening Neloe – Menanti jawaban dari Swiss. (Ekonomi dan bisnis) Tempo 35(10) May 7, 2006: p.76-81  
 マンディリ銀行の巨額融資はどこに消えたか。ネルの口座を調べるため警察がスイスへ。国庫に返済すべき巨額資金の現状をルポ。

**1137**

Suap buat Trunojoyo Satu. (Laporan utama) Tempo 35(10) May 7, 2006: p.92-99

1550 億ルピアが BNI 銀行資金不正流用者から警察本庁の調査官や幹部に流失？収賄疑惑は元警察長官にも及ぶ。

**1138**

Lorong gelap kasus BNI – “Nyanyian” Dicky buat Da’i. (Forum utama) Forum keadilan 16(2) May 7, 2006: p.11-21  
 BNI 資金不正流用事件で収賄疑惑が再浮上した前警察長官。警察本庁広報副部長とイルマン・サントソ社会長の弁護士に聞く。

**1139**

Misteri suap Probosutedjo. (Fokus) Forum keadilan 16(2) May 7, 2006: p.37-45  
 司法界の贈収賄慣行を象徴するスハルト異父弟の事件。汚職撲滅委員会や最高裁長官との関わりにも多くの謎。

**1140**

Anwar Suprijadi – “Minimal dirjennya bersih.” (Wawancara) Tempo 35(12) May 21, 2006: p.[44]-46, 48  
 大蔵省租税総局長へのインタビュー記事。密輸と不正行為の摘発にどう取り組むか。

**1141**

Harta Soeharto – Membongkar 7 yayasan. (Laporan utama) Tempo 35(13) May 28, 2006: p.60-69  
 スハルトの不正蓄財を支えた 7 財団はどのようにして巨額の資金を生み出したか。一財団の代表者ハルヨノ・スヨノに聞く。ポスト・スハルト期検事総長 8 名の乏しい業績。

**1142**

Sjahrudin Rasul – “Kami tidak terbang pilih.” (Wawancara) Forum keadilan 16(4) May 21, 2006: p.62-66  
 汚職撲滅委員会幹部へのインタビュー記事。最近の代表的汚職事件への取組みを語る。

**1143**

Dana tujuh yayasan Soeharto – Berlingung

pada Bapak tersangka. (Laporan utama) Tempo 35(14) June 4, 2006: p.24-30  
 スハルトに対する法的追求の中止でほくそえむ家族と取り巻きたち。7 財団の資金は誰によってどのように不正流用されたか。

**1144**

Spekulasi di balik tuntutan Dicky. (Hukum) Forum keadilan 16(8) June 18, 2006: p.26-29  
 BNI 銀行資金不正流用事件で被告ディッキーに死刑求刑。他の容疑者に比較して求刑が重いのはなぜか。検察と NGO 代表に聞く。

**1145**

Dicky dituntut mati – Hikayat sang pembobol bank. (Hukum) Tempo 35(17) June 25, 2006: p.96-105  
 BNI 銀行資金関連汚職事件で死刑求刑となったディッキー。1.2 兆ルピアはグラマリン傘下企業の資産からどのように回収？

**1146**

Gubernur Kaltim ditahan – Akhirnya Suwarna pasrah. (Hukum) Tempo 35(18) July 2, 2006: p.40-42, 45  
 東カリマンタン州知事を汚職撲滅委員会が逮捕。椰子農園関連汚職にクタイ・カルタヌガラ県知事は係わっているか。

**1147**

Ada apa dengan Makindo – Kabur sebelum dijerat. (Forum utama) Forum keadilan 16(10) July 2, 2006: p.11-21  
 詐欺、所得隠蔽、マネーロンダリングの疑いがかかるマキンド社。経営陣の多くはすでに国外脱出？元幹部と警察本庁広報部に聞く。

**1148**

Dari Trunojoyo sampai Cipinang. (Hukum) Tempo 35(19) July 9, 2006: p.92-96, 98-99  
 BNI 銀行不正資金流用で 230 億ルピアを警察、検察、刑務所、裁判所、弁護士などに贈賄か。犯人の一人、アドリアン受刑者に聞く。

**1149**

Was-was disangka korupsi. (Forum utama) Forum keadilan 16(11) July 9, 2006:

p.11-21

行政管理に関する法案と政府高官の汚職取り扱い関連大統領訓令は汚職を放置？国会議員と汚職監視 NGO 幹部に聞く。

**1150**

Segel surat suara – Dua meneer, satu dusta. (Laporan utama) Tempo 35(23) Aug. 6, 2006: p.24-31  
 大統領選の物資調達において汚職容疑者となったダアン・ディマラ。その証人として出廷した法務・人権相。他の証人と異なる証言内容。うそをついているのは誰か。

**1151**

Diduga korup, lalu disadap. (Forum utama) Forum keadilan 16(15) Aug. 6, 2006: p.11-21, 23  
 汚職撲滅委員会は盗聴権限をもつか？明確な規定がない刑法と同委員会に関する 2002 年法律第 30 号。反対する刑法学者と弁護士。

**1152**

Korupsi impor beras – Nova tanpa naungan beringin? (Ekonomi dan bisnis) Tempo 35(24) Aug. 13, 2006: p.102-104, 106-108, 110-112  
 最高検がゴルカル党会派議員セトヤ・ノヴァントを米輸入事件関連で取調べ。かつてはシンガポールから工業廃棄物をバタム島へ持ち込んだ議員は今回も法網から逃れる？

**1153**

Korupsi – Siapa maling siapa ngibul? (Hukum) Forum keadilan 16(19) Sept. 3, 2006: p.26-29  
 北スマトラ大学で社会・政治学部副学部長が同大学の汚職を内部告発。学長へのインタビュー収録。

**1154**

Setelah Daan divonis, kemana KPK melangkah. (Forum utama) Forum keadilan 16(21) Sept. 17, 2006: p.11-21  
 総選挙用物品購入に関する汚職事件裁判続報。被告の総選挙委員会委員は法務・人権相が介入と証言。関連する汚職疑惑を图示。

**1155**

Babak baru dua sekawan. (Hukum)  
Tempo 35(31) Oct. 1, 2006: p.92-94, 96-98  
 投票用紙封印シール購入に関する汚職事件  
 裁判の続報。食い違うダアン・ディマラとハ  
 ミッド・アワルディンの証言内容。

**1156**

Tunggakan hukum yang diambangkan –  
 Kisah berliku para penggelap pajak.  
 (Fokus) Forum keadilan 16(24) Oct. 8,  
 2006: p.37-45  
 巨額脱税事件を振り返る。ラジャ・ガルー  
 ダ・マス企業グループ総裁、グレート・リバ  
 ー社社長らの事例。企業と租税当局が共謀か。

**1157**

Kasus BNI – Vonis ringan penerima  
 X-Trail. (Hukum) Tempo 35(34) Oct. 22,  
 2006: p.96-98, 100  
 BNI 銀行不正資金流用事件の裁判で、日産  
 車を報酬として受け取った警察高官に 18 カ  
 月の有罪判決。企業関係者に比べなぜ軽い？

**1158**

Panggung sandiwara kasus Syafrudin  
 Tumenggung. (Forum utama) Forum  
keadilan 16(30) Dec. 3, 2006: p.11-21  
 国家に 5300 億ルピアの損害を与えた砂糖  
 工場売却関連汚職疑惑事件に告訴停止処分。  
 法律と政治を区別できない検察の体質を問う。

**1159**

Luhut M. P. Pangaribuan – “Birokrasi  
 akan menyebarkan korupsi ke luar  
 birokrasi.” (Wawancara) Forum  
keadilan 16(30) Dec. 3, 2006: p.62-66  
 汚職の蔓延った国として世界の上位 (163  
 カ国中 7 位) に位置付けられたインドネシア。  
 官僚制の問題点を指摘するイ・弁護士協会  
 副議長。

**1160**

Korupsi di Departemen Kelautan dan  
 Perikanan – Terseret dana nonbujeter.  
 (Nasional) Tempo 35(41) Dec. 10, 2006:  
 p.34-37  
 汚職撲滅委員会が前海洋・漁業相を非予算

資金関連汚職で拘禁。氏へのインタビュー。

**1161**

Baharuddin Aritonang – “Pemeriksaan  
 dari hulu sampai hilir.” (Wawancara)  
Forum keadilan 16(32) Dec. 17, 2006:  
 p.62-66  
 国営企業、地方政府、他の会計検査・汚職  
 摘発に関し、会計検査院検査官に聞く。2004  
 年から 3 年間の汚職件数・金額統計を収録。



## 2007年（汚職）

## 1162

Aksi Raja Garuda Mas – Kisah si pembobol.  
(Laporan utama) Tempo 35(47) Jan. 21,  
2007: p.96-102, 104-109

ラジャ・ガルダ・マス企業グループに脱税疑惑。架空取引の実態を統計や図で解説。

## 1163

Hilton – Serangan balik Pontjo Sutowo.  
(Forum utama) Forum keadilan 16(36)  
Jan. 22, 2007: p.11-21

ホテル・ヒルトンの建築物使用権をめぐる裁判で勝訴したポンチョ・ストウォ。他の地裁で進行中の汚職関連裁判への影響は？

## 1164

Dugaan manipulasi pajak – Gerak cepat memburu bukti. (Ekonomi dan bisnis)  
Tempo 35(48) Jan. 28, 2007: p.100-104

税の軽減化を求めた架空売買を行った疑いでパームオイル関連企業に捜査のメス。2段階に分かれた資金の流れを数字で解説。

## 1165

Skandal tanker, perseteruan PDIP-PDP – Tanker Pertamina berlayar sampai jauh.  
(Forum utama) Forum keadilan 16(38)  
Feb. 5, 2007: p.11-21

市場価格を大幅に下回ったタンカー売却で国庫に4000万～1億米ドルの損失か。疑われる国営企業担当国務大臣以外の高官の関与。

## 1166

Silang pendapat mengungkung koruptor.  
(Forum utama) Forum keadilan 16(41)  
Feb. 26, 2007: p.11-21

汚職刑事犯罪撲滅法案に対する法学者たちの反論高まる。法務・人権省が作成した同法案のどこが問題？時代に逆行する条文を収録。

## 1167

Sidik jari di sekitar Yusril – Memburu tersangka baru. (Laporan utama)  
Tempo 36(1) Mar. 4, 2007: p.26-35

指紋照合システム機購入に関わる汚職疑惑事件でユスリル国家官房長官とルキ汚職撲滅

委員会委員長が対立。関係者の証言を点検。

## 1168

Saling cakar di punggung presiden. (Forum utama) Forum keadilan 16(42) Mar. 5,  
2007: p. 11-21

2004年の指紋照合システム機購入で汚職の疑いがかけられる国家官房長官。長官は逆に汚職撲滅委員会委員長を告訴。両者の対立を生んだのは何か。

## 1169

Pencairan dana Tommy – Gerilya menggali brankas Paribas. (Laporan utama)  
Tempo 36(2) Mar. 11, 2007: p.26-30,  
32-36

トミー・スハルト所有のパリバス銀行の口座（4250億ルピア）をめぐる裁判開始。政府は汚職を裏付ける書類を用意。口を閉ざす2人の政府高官。1998年7月以降の経緯。

## 1170

Itung-itungan bisnis para menteri – Bila menteri halalkan dana Tommy. (Laporan utama)  
Tempo 36(3) Mar. 18, 2007: p.[26]-30, 32, 34, 36-37

法務・人権を司る省の大臣たちがトミー・スハルトの口座から省の口座への資金送金を許可？官界、財界関係者の言行録。

## 1171

Menunggu keberanian KPK mengusut Megawati. (Forum utama) Forum keadilan 16(44) Mar. 19, 2007: p.11-21

メガワティ大統領期に大統領、蔵相、内相の3名が国家予算を不正流用か。政党補助金の合法性を探る。

## 1172

Menteri Hamid dan duit Tommy – Yusril tak hilang, Hamid terbilang. (Laporan utama)  
Tempo 36(4) Mar. 25, 2007: p.[26]-35

ハミッド法務・人権相もトミー・スハルト資金の送金に関与か。2005年7月の資金流入・分配経路、関連公文書を点検。

1173

Persekongkolan kakap di belantara Kalimantan. (Forum utama) Forum keadilan 16(45) Mar. 26, 2007: p.11-21

9 兆ルピアにおよぶカルティム・プリマ・コール社のダイベストメントがらみの汚職で名前があがる政治エリートたち。東カリマンタン州知事（停職中）のパームオイル関連汚職摘発に対する知事側の反発か。

1174

Sapi pun menyeret Widjanarko ke Cipinang. (Forum utama) Forum keadilan 16(46) Apr. 2, 2007: p.11-21

歴代の食糧調達庁長官が汚職で逮捕されるのはなぜか。約3千頭の肉牛購入資金はどのように不正流用され、大政党へ渡ったか。

1175

Maling gering – Jurus sakit untuk berkelit. (Fokus) Forum keadilan 16(46) Apr. 2, 2007: p.37-45

汚職捜査、収監、刑執行を引き延ばし、ひいては停止させる常套手段となった「病気」理由。汚職撲滅委員会広報部長と心理学者に聞く。

1176

Korupsi Bulog – Kisah bedinde di rumah mewah. (Laporan utama) Tempo 36(6) Apr. 8, 2007: p.26-30, 32-37

食糧調達庁関連汚職事件でウィジヤナルコ元長官を逮捕。その妻や娘だけでなく、政党にも資金が流出か。

1177

Kanal digali, uang dicuri. (Investigasi) Tempo 36(6) Apr. 8, 2007: p.57-62, 64-65, 68-72

汚職の温床となりつつある総額2.4兆ルピアのジャカルタ運河掘削プロジェクト。土地代・建設費改竄他、その手口の数々を紹介。

1178

Dr. Yunus Husein SH, LLM – “Bank masih takut pada pejabat.” (Wawancara) Forum keadilan 16(47) Apr. 9, 2007: p.60-64

増加傾向にある不正金融取引やマネーロンダリング。監督機関の対抗策をユヌス金融取引報告分析機関代表に聞く。

1179

Amien Sunaryadi – “Undang-undang antikorupsi masih ada kelemahan.” (Wawancara) Forum keadilan 17(4) May 21, 2007: p.60-64

まだ効果的とは言えない汚職撲滅関連法。その問題点をめぐって汚職撲滅委員会副委員長にインタビュー。

1180

Manipulasi pajak Asian Agri – Dokumen rahasia Duta Merlin. (Ekonomi dan bisnis) Tempo 36(13) May 27, 2007: p.104-108, 110, 112

エイシャン・アグリ・グループの脱税額は7860億ルピアか。同グループの構成図と脱税を示唆する統計を収録。

1181

Presiden menyerang, Amien menantang. (Forum utama) Forum keadilan 17(6) June 3, 2007: p.11-21

2004年大統領選挙で海洋・漁業省の予算外資金はどのように流れたか。汚職撲滅委員会の調査実施に高まる期待。

1182

Aliran dana Rokhmin – Istana dan duit yang ‘tak nendang’ itu. (Laporan utama) Tempo 36(15) June 10, 2007: p.26-30, 32-35

2004年大統領選挙で海洋・漁業省から不正資金がユドヨノ大統領関係者に流出か。3年前の選挙キャンペーンの暗部を解明する。

1183

Antonius Sujata – “Penyimpangan di pemerintah daerah masih banyak.” (Wawancara) Forum keadilan 17(7) June 10, 2007: p.60-64

地方自治体に対する住民の苦情が増加？法律違反と汚職が蔓延？国家オンブズマン委員会委員長に聞く。

**1184**

Mega korupsi tersembunyi di Mangga Dua. (Forum utama) Forum keadilan 17(9) June 24, 2007: p.11-21

ジャカルタ・コタ地区土地争議続報。単なる詐欺事件ではなく、巨大企業グループと自治体間の贈収賄関係が背景に？

**1185**

Amir Hasan Ketaren – “Kita bisa mengambil alih pemeriksaan kasus jaksa nakal.” (Wawancara) Forum keadilan 17(9) June 24, 2007: p.60-64

検察委員会設置の理由は何か。検事の背任行為は増加傾向？同委員会委員長に聞く。

**1186**

Utang BLBI dan Sjamsul Nursalim – Dulu obral kini menjegal. (Laporan utama) Tempo 36(18) July 1, 2007: p.100-106, 108-111

中銀流動性融資の不正流用事件における650兆ルピアの債務解決に本腰を入れ始めた最高検。BDNI銀行が不正流用した6億米ドルはヌルサリム家族の海外企業へどう流出？

**1187**

Haruskah KPK dipertahankan. (Fokus) Forum keadilan 17(14) July 29, 2007: p.37-45

本格化する汚職撲滅委員会委員長候補の選出作業。同委員会が2004年から2006にかけて取り扱った汚職事件をリスト化。

**1188**

Uang setan dimakan jin. (Forum utama) Forum keadilan 17(20) Sept. 9, 2007: p.11-21

汚職代替金 (uang pengganti korupsi) の利子を貪る司法関係者たち。一 NGO は検察に対する会計検査を要望。検察、会計検査院、国会第3委員会、反汚職法案作成チーム議長に聞く。

**1189**

Munarman – “Korupsi itu seperti lingkaran setan.” (Wawancara) Forum keadilan 17(20) Sept. 9, 2007: p.60-64

汚職を減らすにはどのような政策が有効か。法律擁護機関財団元議長・汚職追跡隊創業者に聞く。

**1190**

Drama Nurdin di kawasan Menteng. (Forum utama) Forum keadilan 17(23) Sept. 30, 2007: p.11-21

食用油流通資金関連汚職で逃走中のヌルディンを逮捕。匿ったのは副大統領か。ゴルカル党のイメージが低下？

**1191**

Siapa menjebak, siapa terjebak. (Forum utama) Forum keadilan 17(24) Oct. 7, 2007: p.11-22

汚職撲滅委員会が土地購入関連汚職の疑いで司法委員会委員を逮捕。司法委員会委員長、弁護士、心理学者に聞く。

**1192**

Curang di tender Borang. (Investigasi) Tempo 36(33) Oct. 14, 2007: p.[57]-62, 64, 66-68, 70, 72

3年前の発電用タービン購入をめぐる汚職疑惑を検証。価格が膨らんだメカニズム。2004年1月以降のクロノロジー収録。

**1193**

Kasus VLCC Laksamana – Pada sebuah kapal. (Laporan utama) Tempo 36(38) Nov. 18, 2007: p.108-112, 114-115

ラクサマナ元国営企業担当国務相が2隻のプラタミナ所有タンカー売却汚職疑惑事件の容疑者に。2002年11月～2007年11月までのクロノロジー収録。

**1194**

Darmin Nasution – “Saya tak peduli soal beking.” (Wawancara) Tempo 36(39) Nov. 25, 2007: p.44-46, 48

石油、パームオイルなど、空前の利益を上げている企業の脱税をどう防止するか。D.ナスティオン租税総局長に聞く。

**1195**

Siapa berani usut Sukanto Tanoto. (Forum utama) Forum keadilan 17(29) Nov. 25,

2007: p.11-21

検事総長が租税総局調査官を支援するよう副検事総長に命令。法網をくぐり抜け、巨額脱税をする実業家を本気で捜査か。

### 1196

Layanan korupsi di zona eksklusif. (Forum utama) Forum keadilan 17(30) Dec. 2, 2007: p.11-21

リアウ群島州の3島開発に関する自治体と実業家トミー・ウィナタ間の覚書締結で国家が3.6兆ルピアの損失?同州議会議員に聞く。

### 1197

Jejaring pungli di KBRI. (Investigasi) Tempo 36(41) Dec. 9, 2007: p.89-92, 94, 96, 98-100, 102-104

在マレーシア・インドネシア大使館における違法徴収の実態を検証する。400億ルピア以上が外交官の懐へ?汚職撲滅委員会が摘発。

### 1198

Pembelian aset Timor – Dari Humpuss mengalir ke Humpuss. (Nasional) Tempo 36(42) Dec. 16, 2007: p.26-30, 32-34

フンプス社からビスタ・ベラ社へのティモール社資産購入のための資金流入とその背景。1995年のティモール社設立から汚職撲滅委員会が腰を上げるまでを年表化。

### 1199

Inilah para jawara korupsi. (Forum utama) Forum keadilan 17(33) Dec. 23, 2007: p.11-22

— NGOが警察が最も汚職度の高い機関と評定。2位は国会、3位は裁判所。最高裁スポークスマン、国会議員、世論調査機関代表らにインタビュー。

### 1200

Tokoh hukum 2007 – 7 pemberantas korupsi. (Laporan utama) Tempo 36(44) Dec. 30, 2007: p.[22]-24, [26]-[34], [36]-38, 40-42, 44-46, 48-50, 52-57

汚職撲滅に取組み、清潔な政府への期待を抱かせた7名の業績とその評価。100人の候補者から複数の選考過程を経て最終選出。

## 2008年(汚職)

### 1201

Kasus BLBI – Menagih janji komitmen Hendarman. (Forum utama) Forum keadilan 17(35) Jan. 6, 2008: p.11-21

最高検が中銀流動性融資の不正流用でサリム・グループとガジャ・トゥンガル・グループのオーナーをそれぞれ召喚予定。総計100兆ルピアを超える汚職事件は解明できるか。

### 1202

Terjerat suap massal Monsanto. (Investigasi) Tempo 36(49) Feb. 3, 2008: p.[53]-60, 62, 64-65

遺伝子組み替え農産物で有名な米国企業がハビビ政権期の農相に贈賄?渦中の元大臣2名へのインタビュー記事収録。

### 1203

Skandal bank sentral di tiga pintu. (Forum utama) Forum keadilan 17(40) Feb. 10, 2008: p.11-21

汚職撲滅委員会がブルハヌディン中銀総裁を容疑者に決定。次に中銀資金の不正流用容疑で捕まるのは誰か。チャンドラ中銀副総裁、アウリア前中銀副総裁に聞く。

### 1204

Kasus ‘suap’ BI – Dana ‘gelap’ menuju terang. (Laporan utama) Tempo 36(52) Feb. 24, 2008: p.[120]-133

中銀総裁とその部下2名が不正資金流用事件の容疑者に。2003年の3~7月の間に司法機関と国会へ中銀資金がどのように流れたかを図示。

### 1205

Rebutan ‘emas hitam’ sampai ke negeri singa. (Forum utama) Forum keadilan 17(43) Mar. 3, 2008: p.11-22

石炭輸出をめぐるアダロ社の脱税疑惑事件の構造を探る。国会第7委員会で追求の機運が高まる?

### 1206

Penyuapan jaksa kasus BLBI – Terjungkal karena dolar. (Laporan utama) Tempo

37(3) Mar. 16, 2008: p.110-114, 116, 118-120

汚職撲滅委員会の諜報作戦により、中銀流動性融資不正流用事件を担当する検事を逮捕。シャムスル・ヌルサリム家が 66 万米ドルを供与か。鍵を握る同家の隣人。

### 1207

Robohnya gedung bundar kami. (Forum utama) Forum keadilan 17(45) Mar. 17, 2008: p.11-25

最高検の役人を収賄の疑いで逮捕。アルタリタが頻繁に最高検ビルに出入り？検事総長、国会第 3 委員会委員、他に聞く。

### 1208

Cerita tentang si ratu lobi – Koneksi & lobi Artalyta. (Laporan utama) Tempo 37(4) Mar. 23, 2008: p.[24]-28, 30-32, 34

ウリップ検事に贈賄した疑いで逮捕されたアルタリタ。ランプン州州都での出会い以降、シャムスル・ヌルサリムとの関係はどのように展開したか。ビジネスの展開を追跡する。

### 1209

Menggiring suap ke bisnis biasa. (Forum utama) Forum keadilan 17(46) Mar. 24, 2008: p.11-21

長年にわたりウリップとアルタリタの間で宝石の取引？一方で検察は、中銀流動性融資の不正流用事件の捜査を中止に。汚職監視 NGO 代表 2 名と国会議員に聞く。

### 1210

Skandal Jampidsus – Bongkar-pasang ala gedung bundar. (Laporan utama) Tempo 37(5) Mar. 30, 2008: p.102-106, 108-111

ウリップに続いて検察側から更に 2 名を逮捕。選び抜かれた人材がなぜ収賄容疑者となるのか。検事総長へのインタビュー収録。

### 1211

Nasionalisasi aset obligor BLBI. (Forum utama) Forum keadilan 17(49) Apr. 14, 2008: p.11-25

中銀流動性融資の債務者たちのうち 8 名が海外渡航禁止に。1945 年憲法では資産の没収

も可能？逃亡中の汚職犯罪者たちを顔写真入りで掲載。

### 1212

Mega sinetron di Ritz Carlton. (Forum utama) Forum keadilan 17(50) Apr. 21, 2008: p.11-21

汚職撲滅委員会がビンタン島保護林機能転換関連汚職容疑で国会第 4 委員会委員を現行犯逮捕。収賄議員は他にも存在か。名誉機関 (Badan Kehormatan) 副議長と開発統一党幹部に聞く。

### 1213

Upeti Bintan ke Senayan – Proyek sulap bertabur amplop. (Laporan utama) Tempo 37(9) Apr. 27, 2008: p.26-30, 32-35

汚職撲滅委員会が国会議員とビンタン県助役を贈収賄の疑いで逮捕。8300ha の保護林を秘密裏に行政・ビジネス地区に変更？実体はシンガポールの観光業界を巻き込んだ 13 兆ルピアのプロジェクトか。

### 1214

Slank – “Banyak yang bangga disebut koruptor.” (Wawancara) Tempo 37(9) Apr. 27, 2008: p.126-[129]

反汚職をテーマにした曲をつくってきた人気音楽バンドのメンバーへのインタビュー。

### 1215

Gaya anggota parlemen menilap uang rakyat. (Forum utama) Forum keadilan 18(2) May 11, 2008: p.11-22

汚職撲滅委員会が国会内事務室を強制捜査。議員の税金ピンハネは全体の 2 割？国会第 3 委員会委員と汚職撲滅委員会委員長に聞く。

### 1216

Perburuan Sjamsul Nursalim mesti dilanjutkan. (Forum utama) Forum keadilan 18(3) May 18, 2008: p.11-22

一銀行オーナーへの中銀流動性融資不正流用事件の捜査中止令状を南ジャカルタ地裁が却下し、再審の見通し。反汚職 NGO の願望は実現するか。

### 1217

Kasus Sukanto Tanoto jadi berkas atau beras. (Forum utama) Forum keadilan 18(4) May 25, 2008: p.11-22

召喚に応じない企業グループオーナーに業を煮やし、大蔵省租税総局が国際警察に援助を依頼。スカント・タノトを匿う者たちは誰か。

### 1218

Wabah pungli di bea cukai. (Forum utama) Forum keadilan 18(7) June 15, 2008: p.11-21

汚職撲滅委員会による税関への強制捜査で、机の引出しから計5億ルピアを発見。違法徴収や収賄をなくす有効手段はあるか。NGO関係者と汚職撲滅委員会副委員長に聞く。

### 1219

Anwar Suprijadi – “Bea cukai ingin menjadi baik.” (Wawancara) Forum keadilan 18(7) June 15, 2008: p.22-26

関税総局が汚職撲滅委員会に対し税関の抜き打ち査察を依頼したのはなぜか。身内からの反抗はないか。大蔵省関税総局長に聞く。

### 1220

Setelah si mas gagal membantu. (Kriminalitas) Tempo 37(17) June 22, 2008: p.91-[95]

アルタリタによる贈賄対象者はウリップだけではなかった？法廷で明かされるアルタリタと検察庁高官との電話記録。新たに浮んだ疑惑の人物5名のプロフィール。

### 1221

Mafia cincai Dirjen Pajak. (Forum utama) Forum keadilan 18(8) June 22, 2008: p.11-21

一向に減少しない企業の脱税に税務担当公務員が関与？税務調査に手心を加え、謝金60億ルピアを懐へ？反汚職NGO代表に聞く。

### 1222

Kasus Artalyta – Jaksa menghitung hari. (Kriminalitas) Tempo 37(18) June 29, 2008: p.[83]-86, [88], [90], [92]

汚職撲滅委員会による電話盗聴記録が2人の副検事を苦境に。検察庁を巻き込んだ贈収

賄事件はどこまで拡大するか。

### 1223

Kejaksaan koyak, kaki tangan Sjamsul Nursalim berkeliaran. (Forum utama) Forum keadilan 18(9) June 29, 2008: p.11-22

次々と明らかになる最高検の高官たちの背任行為。一方では検察の捜査から逃れるため、弁護士の下がシヤムスル・ヌルサリムの診断書を捏造？

### 1224

Amir Hasan Ketaren – “Jika tidak serius, kita bisa ambil alih pemeriksaan Kejaksaan.” (Wawancara) Forum keadilan 18(9) June 29, 2008: p.62-66

相次ぐ最高検高官の収賄容疑での逮捕に対し、検察委員会はどのように監視機能を高めるか。同委員会委員長に聞く。

### 1225

Kasus Artalyta – Orang-orang di luar pagar. (Hukum) Tempo 37(19) July 6, 2008: p.96-98, 100

収賄容疑で逮捕された検事の後任は最高検外から登用？汚職捜査で目標を達成できなかった地方検察長を検事総長が更迭。

### 1226

Hendarman Supandji – “Kalau bisa teriak, saya kapok.” (Wawancara) Forum keadilan 18(10) July 6, 2008: p.62-66

検察高官への収賄事件で揺れる最高検。機構改革はどうあるべきか。検事総長に聞く。

### 1227

Suap DPR – Air zamzam di Senayan. (Politik) Tempo 37(20) July 13, 2008: p.26-28, 30, 32-35

中銀資金不正流用疑惑事件で注目される国家開発企画長官が果たした役割。次々と名前があがる収賄疑惑の国会議員。

### 1228

Anggota DPR ditangkap KPK. (Forum utama) Forum keadilan 18(11) July 13, 2008: p.13-23

汚職容疑で次々と逮捕される国会議員たち。反汚職法はどう改正されるべきか。刑法学者と国会議員 2 名に聞く。

### 1229

Dana BI – Hujan duit dari Kebun Sirih. (Politik) Tempo 37(21) July 20, 2008: p.22-28

中銀資金関連汚職は緻密に練り上げられていた？1277 億ルピアの資金の流れと受け取り先を図示。

### 1230

Ada proyek, ada suap, tambah cewek. (Forum utama) Forum keadilan 18(12) July 20, 2008: p.11-21

盗聴権限を持つ汚職撲滅委員会が次々と贈賄事件を解明。ビンタン県官房長官と国会議員間の贈収賄事件の裁判で暴かれた新事実。

### 1231

Setelah tepergok di bandara Hongkong. (Hukum) Tempo 37(22) July 27, 2008: p.109-112

中銀流動性融資の不正流用で国庫に 1 兆ルピア返納を命じられた実業家が香港に逃亡。移民総局はなぜ許可したか。

### 1232

Petualangan bisnis David Nusa Wijaya. (Forum utama) Forum keadilan 18(13) July 27, 2008: p.11-22

1 兆ルピアを越す中銀流動性融資を受けたまま返納しない企業グループのオーナー。自由に海外渡航ができるのはなぜか。

### 1233

Suap DPR – Semua terserah Mamang. (Politik) Tempo 37(24) Aug. 10, 2008: p.26-32, 34

汚職撲滅委員会は、中銀が国会金融・銀行委員会へ流した金は 315 億ルピアと推定。ユドヨノ大統領は 2 大臣を召喚し何を伝えるか。

### 1234

Dua menteri keseret nyanyian Hamka. (Forum keadilan) Forum keadilan 18(15) Aug. 10, 2008: p.11-21

次々と名前があがる中銀流動性融資収賄疑惑の国会議員。国会第 9 委員会委員の全員が収賄？名前があがった議員、汚職撲滅委員会副委員長、NGO 幹部に聞く。

### 1235

Mengharapkan urat pada lesung. (Nasional) Tempo 37(25) Aug. 17, 2008: p.197-200

2003 年の中銀から国会議員への贈賄事件で 2 大臣を召喚したものの解職させなかった大統領。1 年前のユスリル、ハミッド両大臣解職との違いは何か。

### 1236

Ginandjar pun (lagi-lagi) lolos. (Hukum) Tempo 37(25) Aug. 17, 2008: p.211-214

精油所関連汚職疑惑事件捜査の打ち切りにより、法的追求から解放されたギナンジャー元鉱業・エネルギー相。

### 1237

Adili kembali Ayin dengan pasal baru. (Forum utama) Forum keadilan 18(16) Aug. 17, 2008: p.11-22

贈賄で 5 年の刑を言い渡されたアルタリタ被告。あまりに刑が軽いのはなぜか。専門家 2 名と汚職撲滅委員会副委員長に聞く。

### 1238

PDIP-Miranda Goeltom – ‘Rasuah’ Miranda, wah wah wah ... (Laporan utama) Tempo 37(27) Aug. 31, 2008: p.26-30, 32-36

2004 年の中銀副総裁候補者選出で中銀が闘争民主党会派議員に 5 億ルピア贈賄？同党にはアグス以外にも収賄議員が多数存在か。

### 1239

Priyatna Abdurrasyid – Bertahan melintasi zaman. (Memoar) Tempo 37(27) Aug. 31, 2008: p.69-72, 74-76, 78

1950 年代以降、プルタミナの大規模汚職事件に至るまで汚職と闘った一検事の回顧。写真 5 葉収録。

### 1240

Di balik kasus Miranda – Mencari hulu

‘rasuah’ itu. (Laporan utama) Tempo 37(28) Sept. 7, 2008: p.[26]-30, 32-33  
国会議員への贈賄疑惑事件に整理合理化された銀行の元オーナーが関与？ ちらつく 2 つの企業グループ。

#### 1241

Giliran Miranda menguji taring KPK. (Forum utama) Forum keadilan 18(19) Sept. 7, 2008: p.11-22  
中銀副総裁選で国会第 9 委員会委員多数が収賄か。アグス・チョンドロ議員がダルマワ  
ンサ・ホテルでの会合の様子を証言。

#### 1242

Chandra M. Hamzah – “Minimum harus ada dua alat bukti.” (Wawancara) Forum keadilan 18(19) Sept. 7, 2008: p.62-66  
国営企業や財閥系企業と政党が癒着し、選挙資金をまかなう慣行をどう捉えるか。チャンドラ汚職撲滅委員会副委員長に聞く。

#### 1243

Akhir langkah sang jaksa. (Hukum) Tempo 37(29) Sept. 14, 2008: p.[81]-84  
60 億ルピア収賄の罪でウリップ検事に 20 年の刑。汚職撲滅委員会検事の求刑より 5 年重かったのはなぜか。

#### 1244

Kasus suap DPR – Pesta cek di Senayan. (Laporan utama) Tempo 37(30) Sept. 21, 2008: p.[26]-31  
4 年前の国会議員に 400 数十束の旅行小切手をばら撒き？ 受け取ったのは闘争民主党会派 17 名、ゴルカル党会派 15 名、他 27 名か。

#### 1245

Membongkar kasus lawas dari kuburan Baligate. (Forum utama) Forum keadilan 18(21) Sept. 21, 2008: p.11-21  
最高検がバリ銀汚職疑惑事件の再審を請求。検察と法律家に聞く。バリ銀スキャンダルのクロノロジー収録。

#### 1246

Anwar Nasution – “Aulia Pohan datang

dua kali ke rumah saya.” (Wawancara) Forum keadilan 18(21) Sept. 21, 2008: p.62-66  
会計検査院はいつから中銀資金の流れに疑念を持ち始めたか。会計検査院長官に聞く。

#### 1247

Kasus suap DPR – Hikayat cek pembeli suara. (Laporan utama) Tempo 37(31) Sept. 28, 2008: p.26-32, 34  
アルタ・グラハ銀行が贈賄資金の出所？ トミー・ウィナタの名前が浮上。各旅行小切手は誰によって現金化されたか。

#### 1248

Wasit diciduk saat menerima suap. (Forum utama) Forum keadilan [18](22) Oct. 5, 2008: p.11-22  
リップ・グループ役員から賄賂を受け取った公正取引委員会委員を汚職撲滅委員会が現行犯逮捕。独占放映に関する公取の決定事項の内容には贈賄側の意図を反映？

#### 1249

Menguji KPK dalam kasus BLBI. (Forum utama) Forum keadilan [18](24) Oct. 19, 2008: p.64-68  
中銀流動性融資関連の収賄事件で名を落とした最高検。事件の調査を汚職撲滅委員会が引き継いだ場合、どのような問題が生じるか。専門家 2 名に聞く。

#### 1250

Lunas tak berarti lega. (Hukum) Tempo 37(35) Oct. 26, 2008: p.109-112  
中銀流動性融資の巨額不正流用事件で、一 NGO が政府機関元長官と企業家に関する証拠を汚職撲滅委員会に提示予定。

#### 1251

Bersih bersih di tubuh Polri. (Forum utama) Forum keadilan [18](25) Oct. 26, 2008: p.11-21  
警察に巣食う違法徴収や各種汚職を監視し処分を下す計画が来年から開始。警察幹部、国会第 3 委員会委員、警察監視 NGO コーディネータに聞く。



**1252**

Gaya KPK buang badan dalam kasus BLBI. (Forum utama) Forum keadilan 18(26) Nov. 2, 2008: p.11-22

政府が600兆ルピアも支出して中銀流動性融資を回収しようとしたものの、使途不明金はまだ暗闇の中。検察にできなかった徹底調査、追及を汚職撲滅委員会ではできるか。

**1253**

Akhir lakon Aulia. (Hukum) Tempo 37(37) Nov. 9, 2008: p.91-[95]

銀行関連財団資金の不正引出しで汚職容疑者となったアウリア・ポハン。中銀幹部の証言と政界に散らばる収賄者の受取額。

**1254**

KPK menguji penguasa. (Forum utama) Forum keadilan 18(27) Nov. 9, 2008: p.11-21

汚職撲滅委員会が中銀資金の不正流用事件で、大統領の息子の義父を容疑者に決定。2006年以降の事件の経緯をリスト化。闘争民主党と民主主義者党所属議員の評価は？

**1255**

Bagir Manan – “Lebih baik saya menjadi korban.” (Wawancara) Tempo 37(39) Nov. 23, 2008: p.[156]-159

最高裁長官に最高裁が抱える様々な問題、自らの収賄疑惑、汚職撲滅委員会との関係、他を聞く。

**1256**

Ketika pakar antikorupsi tergelincir karena korupsi. (Forum utama) Forum keadilan 18(29) Nov. 23, 2008: p.11-23

法人管理システム(Sisminbakum)関連汚職事件には前国家官房長官とその前夫人だけでなく企業家も関与？問題の根源は非税収歳入？

**1257**

Kasus Sistem Administrasi Badan Hukum – Kini giliran Yusril. (Laporan utama) Tempo 37(40) Nov. 30, 2008: p.[108]-118

法人管理システム導入に関わる汚職疑惑で元司法・人権相が容疑者に？検察側は多くの

証拠を保持？2000年3月以降の経緯を追う。

**1258**

Memetik keuntungan lain dari Sisminbakum. (Forum utama) Forum keadilan 18(30) Nov. 30, 2008: p.11-21

法人管理システムを利用して一投資会社が企業から違法徴収？国庫に4000億ルピアの損害を与えた汚職事件にメス。システム開発者へのインタビュー収録。

**1259**

Ditodong pistol dan kartu anggota. (Hukum) Tempo 37(41) Dec. 7, 2008: p.[91]-95

2002年、特定の消防車購入を自治体に指示した元内務省地方自治総局長が汚職容疑者に。ヘンキーの脅迫はあったか。元内相も関与？

**1260**

Belum tuntas menyidik anggota dewan – Wakil rakyat bejat mestinya dihukum berat. (Forum utama) Forum keadilan 18(33) Dec. 21, 2008: p.11-22

中銀資金汚職で元国会第9委員会委員2名に4年と6年の求刑。前期の第4委員会委員には15年の求刑。弁護士と研究者に聞く。

**1261**

Kaleidoskop Tempo 2008 – Politik. Tempo 37(44) Dec. 28, 2008: p.82-86

政治家を巻き込んだ2008年の汚職事件を振り返る。主要日誌15件を古い順に整理。

**1262**

Kaleidoskop Tempo 2008 – Hukum. Tempo 37(44) Dec. 28, 2008: p.88-90, 92, 94

最高検検事、中銀幹部らの汚職事件、人権活動家殺害事件などの裁判と下された判決。13件の日誌収録。

**1263**

Marwan Effendy – “Perlu pendidikan etika profesi bagi sejumlah legislator.” (Wawancara) Forum keadilan 18(34) Dec. 28, 2008: p.62-66

汚職事件やスハルト政権末期の活動家拉致

事件にどう取り組むか。特別刑事事件担当副  
検事総長に聞く。

**2009年（汚職）**

**1264**

Pemberantasan korupsi – Membuat KPK  
jadi macam ompong. (Hukum) Tempo  
37(45) Jan. 4, 2009: p.94-103

創設以来5年を経過した汚職撲滅委員会。  
その業績を振り返る。受刑者の写真と名前、  
事件名、求刑、判決内容をリスト化。

**1265**

Campur tangan istana disisminbakum?  
(Forum utama) Forum keadilan 17(36)  
Jan. 11, 2009: p.12-21

法務人権省法人管理システムに絡む汚職事  
件で一旦容疑者となったユスリル他2名が不  
起訴に？警察庁長官、検事総長への政治的圧  
力はあったか。大統領府の見解。

**1266**

Bukan orang suci dan getol usut korupsi.  
(Forum utama) Forum keadilan 17(37)  
Jan. 18, 2009: p.11-21

汚職犯から回収した国庫返還金7兆の大部  
分を懐に収めたと報道された最高検が当該  
NGOを警察に告訴。NGO団体の幹部に聞く。

**1267**

Rentan suap di tubuh polisi. (Forum  
utama) Forum keadilan 17(39) Feb. 1,  
2009: p.11-22

一汚職監視国際NGOが、公的機関19のう  
ち警察庁が最も収賄が多い機関と発表。2位  
税関、3位入国管理局、4位ジャカルタ首都  
高速、、、。研究者、NGO、警察の見解。

**1268**

Menjinakkan rekening liar. (Fokus)  
Forum keadilan 17(39) Feb. 1, 2009:  
p.37-45

大蔵省が会計検査院検査による乱脈経理の  
件数と額を発表。件数で最高裁、法務人権省、  
内務省、農業省が上位に。その背景は何か。

**1269**

Sembelit SP3 VLCC Pertamina. (Forum  
utama) Forum keadilan 17(40) Feb. 8,  
2009: p.11-22

検事総長がプルタミナ社所有超大型タンカー購入関連汚職疑惑事件の捜査禁止提案に同意。検察、国会議員、識者の意見と同事件のクロノロジーを収録。

**1270**

Vonis Billy dan kasasi Astro. (Hukum) Tempo 38(1) Mar. 1, 2009: p.107-111  
放映権をめぐる公正取引委員会委員への贈賄事件で、元ファーストメディア社社長ビリャー・シンドロに禁固3年の判決。

**1271**

Ada “komisi” dibalik obral migas? (Fokus) Forum keadilan 17(43) Mar. 1, 2009: p.37-45  
液化天然ガスの売価が20兆ルピア以上の損害を国庫に与える可能性。汚職撲滅委員会は民営化の裏に潜む汚職に注目。

**1272**

Reformasi setengah hati kejaksanaan – Hendraman dicap sudah tidak kredibel. (Forum utama) Forum keadilan 17(44) Mar. 8, 2009: p.12-22  
収賄事件に絡んで降格させられた2人の元副検事総長が再登用となり、NGO団体は大統領に検事総長の交代を要求。

**1273**

Tsunami dari pengatur proyek. (Kriminalitas) Tempo 38(3) Mar. 15, 2009: p.105-108  
汚職撲滅委員会が国民信託党所属国会議員を東インドネシア港湾開発プロジェクト関連収賄容疑で逮捕。運輸省高官にも飛び火か。

**1274**

Baru ijon sudah masuk bui. (Hukum) Tempo 38(4) Mar. 22, 2009: p.[85]-89  
運輸省が発注するプロジェクトを長年手掛けてきた実業家が国会議員に手渡した30億ルピアは選挙キャンペーン資金か。港湾プロジェクト関連汚職事件続報。

**1275**

Dr. Artidjo Alkostar – “Hukum kita masih feodal.” (Wawancara) Forum keadilan

17(50) Apr. 19, 2009: p.62-66

政治腐敗の背景と汚職裁判所法案の問題点は何か。アルティジョ最高裁判事に聞く。

**1276**

Mata rantai bernama ‘R’. (Hukum) Tempo 38(9) Apr. 26, 2009: p.97-100  
運輸省関連プロジェクト収賄容疑で民主主義者党議員を取り調べ。鍵を握るのは秘書の一人か。議員へのインタビュー収録。

**1277**

Kasus Asabri – Akhir kisah duit prajurit. (Hukum) Tempo 38(10) May 3, 2009: p.117-120  
最高検がタン・キアン容疑者の取り調べを打ち切りに。国軍保険会社の資金1300万米ドル返還と引換の措置？汚職の証拠不十分？

**1278**

Habis sedekah, membobol Bank Rakyat Indonesia. (Forum utama) Forum keadilan 18(2) May 3, 2009: p.11-22  
国庫に3950億ルピアの損害を負わせる銀行(BRI)の不正融資事件が発生。疑われる内部の人間の関与。

**1279**

Antasari Azhar – “Saya banyak musuh.” (Wawancara) Forum keadilan 18(3) May 10, 2009: p.62-66  
民間企業社長殺害への関与が疑われるアンタサリ汚職撲滅委員会委員長。同氏に汚職裁判所法案と汚職撲滅に関してインタビュー。

**1280**

Misteri di balik Sisminbakum. (Fokus) Forum keadilan 18(4) May 17, 2009: p.37-45  
部下3名を法廷に導いた法人管理システム導入に関わる汚職疑惑事件。被告弁護士に聞く。ユスリル元司法・人権相の逮捕は近い？

**1281**

Kisruh saksi terlibat kasus Sisminbakum. (Forum utama) Forum keadilan [19](7) June 7, 2009: p.11-22  
最高検が法人管理システム関連汚職事件で

告発された元司法・人権相と企業家をいまだに容疑者に認定しないのはなぜか。検事総長、刑事訴訟法研究者、弁護士に聞く。

### 1282

Meningkap tabir korupsi Departemen Kesehatan. (Fokus) Forum keadilan [19](7) June 7, 2009: p.37-45

保健機材発注に関する保健省の汚職事件で、元保健相が容疑者に。国庫に与えた損害は700億ルピア？法律擁護機関の代表に聞く。

### 1283

Pengakuan Agus Condro – Setahun setelah Agus bernyanyi. (Laporan utama) Tempo 38(17) June 21, 2009: p.86-90, 92-94

新段階に入った中銀副総裁選挙にまつわる贈賄事件。汚職撲滅委員会がそれぞれ5億ルピアの旅行小切手を受け取ったと4人の国会議員を容疑者に。アグス・チョンドロ元闘争民主党会派国会議員に聞く。

### 1284

Babak baru perkara suap Miranda. (Forum utama) Forum keadilan [19](9) June 21, 2009: p.11-22

中銀副総裁選をめぐる贈収賄疑惑で汚職撲滅委員会が新たに4人を容疑者に。事件の告発者、委員会広報担当者、法律研究家に聞く。

### 1285

Kasus cession Bank Bali – Kisah berliku duit setengah triliun. (Laporan utama) Tempo 38(18) June 28, 2009: p.100-104, 106-109

バリ銀事件の判決見直し裁判で最高裁がジョコ・チャンドラに2年の有罪判決。当人はその1日前にパプア・ニューギニアに逃亡。10年前に発生した汚職事件を振り返る。

### 1286

Antara Djoko, *joker*, dan putusan bocor. (Forum utama) Forum keadilan [19](10) June 28, 2009: p.11-23

最高裁が2年の刑を言い渡す1日前にチャーター機で海外逃亡したバリ銀汚職事件の企業家。犯罪者が簡単に国外逃亡できるのはな

ぜか。

### 1287

KPK lahir menantang badai. (Fokus) Forum keadilan [19](11) July 5, 2009: p.37-45

汚職撲滅委員会の歴史をその前身を含めて振り返る。強大な権限が与えられれば、それをチェックする機関も必要？

### 1288

Menjegal KPK – Ramai-ramai menggempur komisi anti korupsi. (Laporan utama) Tempo 38(20) July 12, 2009: p.86-95

警察庁高官の汚職疑惑と汚職撲滅委員会による盗聴権限をめぐる緊張化する両機関の関係。警察高官とセンチュリー銀行との関係の実体は？

### 1289

Polri vs KPK – ‘Cicak’ dan ‘buaya’ masih siaga. (Laporan utama) Tempo 38(24) Aug. 9, 2009: p.98-105

停職中のアンタサリ汚職撲滅委員会委員長が所有するコンピュータから得られた贈収賄の録音記録を武器に、警察は同委員会幹部の逮捕に踏み切るか。同委員会副委員長に聞く。

### 1290

‘Nyanyian’ Antasari – Testimoni menjelang tengah malam. (Hukum) Tempo 38(25) Aug. 16, 2009: p.[130]-138

2名の汚職撲滅委員会幹部が60億ルピアの贈賄を受けたのは事実か。拘禁中のアンタサリ同委員会委員長、マサロ・ラディオコム社社長、他1名の会話記録を収録。

### 1291

Dr. Saldi Isra, SH, MPA. – “Perguruan tinggi mudah dibeli dan digoda materi.” (Wawancara) Forum keadilan [19](17) Aug. 16, 2009: p.64-68

民主化が達成される中、法の確立はどこまで進んだか。高等教育機関も汚職の巣窟？アンダラス大学の国法学者に聞く。

**1292**

Bola liar Masaro ditendang ke LPSK. (Forum utama) Forum keadilan [19](18) Aug. 23, 2009: p.11-22

企業家アングロ・ウィジョヨが汚職撲滅委員会幹部に贈賄か。アンタサリ同委員会委員長（停職中）の文書による証言は録音テープの内容に合わせてあり、同委員会の弱体化を目論んだものか。

**1293**

Brigadir Jenderal Pol. Didik T. Prijandono – “Penyidik di KPK itu adalah polisi terbaik kita.” (Wawancara) Forum keadilan [19](19) Aug. 30, 2009: p.60-64

汚職撲滅委員会による警察盗聴事件、反テロ法、選挙違反、他に関して警察本庁幹部が回答したインタビュー記事。

**1294**

Detik-detik terakhir Komisi Pemberantasan Korupsi. (Forum utama) Forum keadilan [19](20) Sept. 6, 2009: p.11-22

アンタサリ汚職撲滅委員会委員長（停職中）の取調べの結果が同委員会の将来を決定か。同委員会を弱体化させる 11 の段取り。陰謀の存在を指摘する声が拡大。

**1295**

Benjamin Mangkoedilaga – “Memberantas mafia peradilan jangan hangat-hangat tahi ayam.” (Wawancara) Forum keadilan [19](20) Sept. 6, 2009: p.60-64

長年インドネシアで暗躍してきた司法マフィアはどう廃絶すべきか。元最高裁判事に聞く。

**1296**

Dana talangan Bank Century – Perlukah Century disuntik 6,7 triliun? (Laporan utama) Tempo 38(29) Sept. 13, 2009: p.96-100, 102-105

多くの国会議員が問題視するセンチュリー銀への膨れ上がった救済資金注入額。2004年12月から2009年9月までの経緯を追う。

**1297**

Jejak elit politik dalam skandal Century.

(Forum utama) Forum keadilan [19](21) Sept. 13, 2009: p.11-21

バリ銀事件と類似する側面をみせるセンチュリー銀事件。どの政党が事件に関与？金融専門家、企業家、オポチュニストらが集った中銀流動性融資不正流用事件との相違点は？

**1298**

Kasus Bank Century – Ada isu komisi untuk Susno. (Laporan utama) Tempo 38(30) Sept. 20, 2009: p.[76]-84, 86

センチュリー銀関連事件で新たな展開。一企業家の数兆ルピアの資金回収に警察高官が関与？同高官と企業家の弁護士に聞く。

**1299**

Duel Polri dan KPK di ring Masaro dan Century. (Forum utama) Forum keadilan [19](22) Sept. 27, 2009: p.11-22

警察が汚職撲滅委員会幹部 4 名を収賄事件関連で取調べ。同委員会は警察幹部を召喚予定。急速に悪化する両者の関係。警察、委員会スポークスマン、NGO 代表に聞く。

**1300**

Menyelamatkan KPK – Akrobat presiden di KPK. (Laporan utama) Tempo 38(32) Oct. 4, 2009: p.102-110

ユドヨノ大統領が、汚職撲滅委員会の暫定指導部を選出するチームの結成を決定。チームメンバーの一人にその経緯を聞く。ビビット、チャンドラ両副委員長は停職に。

**1301**

Ramai-ramai membela KPK. (Forum utama) Forum keadilan [19](23) Oct. 11, 2009: p.11-22

各界で広がる汚職撲滅委員会への弁護と警察幹部の停職を求める声。委員会弁護チームメンバー、国家警察委員会委員、アンタサリの弁護人らに聞く。

**1302**

Agar tak menjadi Kuda Troya. (Forum utama) Forum keadilan [19](24) Oct. 18, 2009: p.11-22

大統領が結成した 5 人チームの選抜による

3 人の汚職撲滅委員会指導部メンバーが決定。センチュリー銀事件と中銀流動性融資不正流用事件の解決は可能か。

**1303**

Laksana KPK, ICW mulai dipreteli. (Fokus) Forum keadilan [19](25) Oct. 25, 2009: p.37-45

汚職監視 NGO の活動家 2 名が最高検の名を汚したとして容疑者に。同 NGO のコーディネータと同研究員に聞く。

**1304**

Praktek ilegal upah pungut. (Investigasi) Tempo 38(36) Nov. 1, 2009: p.75-80, 84-89

内務大臣令によって用途が大きく変化した地方自治体のモーター付き車両関連税。2500 億ルピア以上がハリ元内相の利益に？

**1305**

Patgulipat Robert di Century. (Ekonomi) Tempo 38(36) Nov. 1, 2009: p.129-134, 136, 138, 140

中銀の調査では、ロバート・タントウラールが 1 億 7800 万米ドルの L/C をもみ消しか。9 月に言い渡された 4 年の禁固刑は軽い？

**1306**

Polisi vs KPK – Transkrip yang bikin panas. (Laporan utama) Tempo 38(37) Nov. 8, 2009: p.96-104

警察が停職中の汚職撲滅委員会副委員長 2 名を逮捕。犯罪化への操作の疑いがある盗聴テープ内容の文書化が警察を動かした？各界で高まる警察への批判の声。

**1307**

Para makelar kasus dalam kriminalisasi KPK. (Forum utama) Forum keadilan [19](27) Nov. 8, 2009: p.11-22

汚職撲滅委員会指導部を犯罪人に仕立てる内容の録音記録から浮かび上がった数名の訴訟ブローカーの名前。その録音記録を 2 ページにわたって掲載。

**1308**

Miranda Gultom menuai karma. (Fokus) Forum keadilan [19](27) Nov. 8, 2009:

p.37-45

中銀副総裁選に関わる国会議員の収賄疑惑事件で、ミランダが汚職撲滅委員会に出頭。国会議員の汚職はなぜ続くのか。社会学者と犯罪学者に聞く。

**1309**

Polisi vs KPK – Skenario mengurung cicak. (Laporan utama) Tempo 38(38) Nov. 15, 2009: p.[26]-36, 38-40, 42-43

アンゴド・ウィジョヨが多く証人を利用してビビッド、チャンドラ兩人を犯罪者に仕立て上げた？2008 年 6 月以降の経緯を整理。

**1310**

Investasi jeblok 4 BUMU. (Ekonomi) Tempo 38(38) Nov. 15, 2009: p.99-103

国営鉄道会社の 1000 億ルピアに及ぶ投資資金の不正流用で同社の財務長が容疑者に。オブティマ社は預金を元手に一般信用取引？

**1311**

Dengar pendapat tanpa Ong Yuliana Gunawan. (Forum utama) Forum keadilan [19](28) Nov. 15, 2009: p.11-22

警察長官が国会第 3 委員会で証言するも、アンゴドからアリ・ムラディに流れた資金の説明が中心に。ユリアナによる大統領名の不正利用の背景には触れられず。

**1312**

Seribu wajah Susno Duadji. (Laporan utama) Tempo 38(39) Nov. 22, 2009: p.26-33

証言が千変万化するススノ警察本庁犯罪捜査局長。1800 万米ドルをセンチュリー銀から引き出させた見返りでブディから収賄か。

**1313**

Adnan Buyung Nasution – “Tidak begitu penting kita memeriksa Ong Yuliani.” (Wawancara) Forum keadilan [19](29) Nov. 22, 2009: p.60-64

汚職撲滅委員会副委員長 2 名の処遇をめぐって対立する最高検と真実調査チーム。大統領へはどのような提言がなされるか。A.B.ナスティオン弁護士に聞く。

**1314**

Rekomendasi Tim 8 – Suhu tubuh di Pasar Klewer. (Laporan utama) Tempo 38(40) Nov. 29, 2009: p.26-32

8人チームの最終報告書の勧告でセンチュリー銀汚職疑惑事件はどう展開するか。ビビットとチャンドラへの法手続き中止の方法は？大統領は法プロセスに非介入の姿勢。

**1315**

Tumpak Hatorangan Panggabean – “Saya jamin markus tidak berkeliaran di KPK.” (Wawancara) Forum keadilan [19](30) Nov. 29, 2009: p.60-64

汚職撲滅委員会の盗聴とその記録の外部への流出をどうみるか。訴訟ブローカーは同委員会にも存在？同委員会新副委員長に聞く。

**1316**

Kasus Chandra-Bibit – Gerilya di menit terakhir. (Nasional) Tempo 38(41) Dec. 6, 2009: p.29-32, 34

汚職撲滅委員会の両副委員長を辞任に追いやる策略が進行していた？大統領はビビットとチャンドラの解放に同意し、2人は復職。

**1317**

Kasus Bank Century – Dana Century di lapis ketujuh. (Laporan utama) Tempo 38(41) Dec. 6, 2009: p.150-158, 160, 162

会計検査院の検査でも解明できないセンチュリー銀救済資金 6.7兆ルピアの流れ。3行の合併時に立ち返って検証すべき？

**1318**

Aliran dana Century – Berpaling pada ‘Doraemon’. (Nasional) Tempo 38(42) Dec. 13, 2009: p.26-30, 32-35

国会本会議でセンチュリー銀事件国政調査権が可決し、特別委員会が同事件の本格調査に着手。事件の解明はなるか。

**1319**

Menanti keberanian PPATK melacak penilap Century. (Forum utama) Forum keadilan [19](32) Dec. 13, 2009: p.11-22

金融取引報告・分析センターがセンチュリー

一銀救済資金の流れに関連した 51 人の預金者が絡んだ 59 の疑惑取引を発見。同センター長、NGO メンバー、金融評論家に聞く。

**1320**

Kontradiksi SKPP perkara Bibid dan Chandra. (Fokus) Forum keadilan [19](32) Dec. 13, 2009: p.37-45

汚職撲滅委員会副委員長 2 名に対する訴訟中止決定書発行をどう理解すべきか。検察長高官、インドネシア弁護士会副議長に聞く。

**1321**

Prof. Dr. Din Syamsuddin – “Presiden harus bertanggung jawab.” (Wawancara) Forum keadilan [19](32) Dec. 13, 2009: p.60-64

ブディオノとスリ・ムルヤニのセンチュリー銀救済策のどこが問題だったか。ムハマディア議長に聞く。

**1322**

Aburizal Bakrie vs Sri Mulyani – Sengketa baru, seteru lama. (Laporan utama) Tempo 38(43) Dec. 20, 2009: p.[26]-30, 32, 34

センチュリー銀救済に絡む混乱が蔵相と A. バクリ間の隠れた対立を表面に？バクリ・グループ傘下企業が巨額脱税か。

**1323**

Bibid Samad Riyanto – “Saya tak gentar memberantas korupsi.” (Wawancara) Forum keadilan [19](33) Dec. 20, 2009: p. 58-62

正式に訴訟中止決定書を受け取り、汚職撲滅委員会に復帰したビビット。同氏に同委員会改革の抱負を聞く。

## 2010年（汚職）

## 1324

Kasus Bank Century – Hari-hari krisis di Kebon Sirih. (Laporan utama) Tempo 38(45) Jan. 3, 2010: p.[108]-112, 114-117  
 センチュリー銀国政調査特別委員会が2008年11月の短期資金注入の規定変更に注目。2004年11月の3行合併の中銀による承認から2008年までの出来事に18人の主要人物はどう関わったか。

## 1325

Inilah tahun pelecahan hukum – Boediono kemungkinan diamankan pansus. (Forum keadilan) Forum keadilan [19](35) Jan. 3, 2010: p.11-23  
 6.7兆ルピアの注入を経済危機のせいにするブディオノ元中銀総裁。一方、汚職容疑を固める証拠をみつけれない国会特別委員会。

## 1326

Prof. Dr. Moh. Mahfud MD – “Bukan menegakkan hukum, tapi menegakkan keadilan.” (Wawancara) Forum keadilan [19](36) Jan. 10, 2010: p.60-64  
 2009年、法の確立はどこまで達成されたか。司法マフィアの根絶はなぜ困難か。憲法裁長官に聞く。

## 1327

Menutup borok sebelum merger. (Ekonomi) Tempo 38(47) Jan. 17, 2010: p.105-112  
 2002年に中銀監視下にあったCIC銀の不条理な資金の流れを検証する。3銀行の合併時に中銀の要職にあった人物に聞く。

## 1328

Satgas markus, anak-anak dengan gelang karet. (Forum utama) Forum keadilan [19](37) Jan. 17, 2010: p.11-22  
 司法マフィア根絶を目的としたタスクチームが発足。検察、警察、汚職撲滅委員会、最高裁などの機関との協力や調整を行うだけでは国家予算の浪費か。

## 1329

M. Busyro Muqoddas, S.H., M. Hum –

“Kualitas hakim masih memprihatinkan.” (Wawancara) Forum keadilan [19](37) Jan. 17, 2010: p.66-69  
 判事の倫理コード違反や背任行為など、2005年から2009年までに国民からの訴えを1192件受けた司法委員会。同委員長に聞く。

## 1330

Adu taktik dengan Anggodo. (Laporan utama) Tempo 38(48) Jan. 24, 2010: p.76-84  
 汚職事件捜査の妨害と贈賄の疑いでアングドを容疑者として収監。兄アングロの取調べ（2008年1月）以降の事件の経緯を追う。

## 1331

Susno melawan Polri meradang. (Forum utama) Forum keadilan [19](38) Jan. 24, 2010: p.11-22  
 アンタサリを裁く法廷で、警察の制服を着て証言したススノ前犯罪捜査機関長官。警察内の官僚制はどの程度改善されたか。警察監視NGOコーディネータに聞く。

## 1332

Satgas ketinggalan kereta. (Fokus) Forum keadilan [19](38) Jan. 24, 2010: p.37-45  
 司法マフィア撲滅タスクチームがアルタリタを収監する刑務所を抜き打ち調査。その目的と司法マフィアの実態をチームメンバーと犯罪学者に聞く。

## 1333

Komjen Pol. Susno Duadji – “Saya tidak ada permusuhan dengan Kapolri.” (Wawancara) Forum keadilan [19](38) Jan. 24, 2010: p.60-64  
 シンガポールへの出国の背景、アンタサリ裁判への出廷の理由、警察高官との関係、他をススノ前犯罪捜査機関長官に聞く。

## 1334

Skandal Bank Century – Operasi rahasia dari lantai 21. (Ekonomi) Tempo 38(49) Jan. 31, 2010: p.131-134  
 アンタボガ社を通してセンチュリー銀の預金を抜き取る計画がロバート・タントウラー



ル、他 2 名との間で画策されていた？その真偽を検証する。

### 1335

Skandal Bank Century – Perang mencari tumbal. (Laporan utama) Tempo 38(50) Feb. 7, 2010: p.26-[35]

センチュリー銀汚職疑惑事件で、スリ・ムルヤニ大蔵相とブディオノ副大統領が攻撃の矛先になるのはなぜか。国会特別委員会委員 2 名の意見を収録。

### 1336

Merahnya rapor pemberantasan korupsi. (Forum utama) Forum keadilan [19](40) Feb. 7, 2010: p.11-22

発足後 100 日が経ち、NGO や研究者に汚職撲滅の達成度で落第点を付けられた新内閣。民主主義者党議員、研究者、国軍司令官に聞く。

### 1337

Mas Achmad Santosa – “Kami tidak berprentensi menangani semua hal.” (Wawancara) Forum keadilan [19](40) Feb. 7, 2010: p.60-64

司法マフィアを撲滅するために設置された金融、検察、警察などを代表する委員からなるタスクチーム。その一メンバーに聞く。

### 1338

Skandal Bank Century – Sungai duit di mana ujungnya. (Politik) Tempo 38(51) Feb. 14, 2010: p.[27]-30, 32-34

国会が注目する会計検査院発表のセンチュリー銀救済資金の流れに関する監査結果。国政調査特別委員会は公開を強要するか。

### 1339

Satgas latah pemberantas markus. (Forum utama) Forum keadilan [19](41) Feb. 14, 2010: p.11-21

検察が汚職犯罪事件取扱監視タスクチームを結成。司法マフィア対策として警察も類似機関を設立か。警察本庁広報部長に聞く。

### 1340

Hamzah Tadjia – “Ada yang hobi

menjelek-jelekkkan Kejaksaan.” (Wawancara) Forum keadilan [19](41) Feb. 14, 2010: p.24-28

検察庁内でも司法マフィアが暗躍か。汚職犯罪事件取扱監視タスクチームの設立背景と使命を同委員長に聞く。

### 1341

Skandal Bank Century – Dulu kopi sekarang air putih. (Laporan utama) Tempo 38(52) Feb. 21, 2010: p.26-34, 36

食い違うセンチュリー銀最高額預金者名と会計検査院の発表内容。サンプル一族とセンチュリー銀オーナーとの関係を探る。

### 1342

Skandal Bank Century – Dolar di akun Emir. (Nasional) Tempo 38(53) Feb. 28, 2010: p.35-38

1800 万米ドルがデウィ・タントゥラールを介してエミールの口座に流れた？元々はブディオ・サンプルナの預金？

### 1343

Markup tiket diplomat – Blangko kosong diplomat Pejambon. (Hukum) Tempo 39(1) Mar. 7, 2010: p.[91]-95

外務省の省内監査で外交官の人事異動用旅費の水増し請求が発覚。検察は高官だけでなく、旅行会社のオーナーも容疑者にする方針。

### 1344

Skandal Bank Century – Hanya berputar di sekitar Robert. (Ekonomi) Tempo 39(1) Mar. 7, 2010: p.[101]-108

センチュリー銀に口座を持つマグナム社から数回に分けてアンタボガ社に流れた資金の目的は何か。企業家ロバート・タントゥラールとその一族の素顔を探る。

### 1345

Mafia di gerbang KPK. (Investigasi) Tempo 39(2) Mar. 14, 2010: p.92-102

暗躍する訴訟ブローカーたち。無罪放免判決にかかる料金は最高 200 億ルピア？汚職撲滅委員会内にも金が流れている可能性を元警察高官が示唆。

**1346**

Dr. Sri Mulyani Indrawati – “Kalau melanggar, saya melanggar di bagian apa?” (Wawancara) Forum keadilan [19](45) Mar. 14, 2010: p.24-28

センチュリー銀への救済資金投入への責任を問われ続けるスリ・ムルヤニ蔵相へのインタビュー。

**1347**

Kasus Century bisa dibuktikan sebagai perbuatan korupsi. (Forum utama) Forum keadilan [19](46) Mar. 21, 2010: p.11-23

センチュリー銀関係国会国政調査特別委員会が、同銀関連事件を国庫に損害を与えた違法行為と結論。国会議長、汚職撲滅委員会広報部、国会第3委員会委員に聞く。

**1348**

Kader Golkar dalam penyelundupan beras. (Forum utama) Forum keadilan [19](47) Mar. 28, 2010: p.11-22

反汚職学生組織がゴルカル党議員を巻き込んだ過去の汚職疑惑事件（米の密輸）の調査再開を汚職撲滅委員会に要請。同組織代表、ゴルカル党国会議員、民主主義者党国会議員、汚職撲滅委員会幹部に聞く。

**1349**

Markus di markas polisi – Orang tak bijak menilap pajak. (Laporan utama) Tempo 39(5) Apr. 4, 2010: p.26-30, 32-37

280億ルピアの個人口座を持つ租税総局の役人は不正資金をどこに流したか。元警察庁高官は元部下たちの懐に入ったと発言。互いに悪事を暴きあう元高官たち。

**1350**

Kegelisahan perwira-perwira muda Polri. (Forum utama) Forum keadilan [19](48) Apr. 4, 2010: p.11-22

警察庁若手幹部の有志が警察内部の訴訟ブローカーの活動を懸念する書簡を提出。警察関連の不祥事は組織的な官僚制度から生まれる汚職の一つか。警察、ススノの弁護士、国会第3委員会委員に聞く。

**1351**

Bambang Widodo Umar – “Setahu saya yang ingin mendobrak tidak ada.” (Wawancara) Forum keadilan [19](48) Apr. 4, 2010: p.24-28

警察内部の訴訟ブローカーの存在を暴露したススノを支持する警察庁若手幹部。ブローカーはなぜ生まれたか。警察大学講師に聞く。

**1352**

Perang bintang di Trunojoyo – Nuklir di kantong penendang bola. (Laporan utama) Tempo 39(6) Apr. 11, 2010: p.26-34

警察内部の権力闘争の戦略として訴訟ブローカー網を暴露した元警察庁高官。警察庁高官の資産形成にブローカーが貢献？

**1353**

Cek deputy gubernur BI – Saksi penting disergap ‘lupa berat’. (Hukum) Tempo 39(6) Apr. 11, 2010: p.91-95

中銀副総裁選での旅行小切手の出所と受け渡しの理由は何か。鍵を握る女性実業家は、記憶喪失を理由に証人喚問を拒否。これまでに判明した資金の流れを図示。

**1354**

Balada jaksa dan bebek petelor. (Forum utama) Forum keadilan [19](49) Apr. 11, 2010: p.11-21

租税総局関連汚職事件の捜査で表面化した最高検内の司法マフィア。汚職監視 NGO と副検事総長に聞く。

**1355**

Aksi mafia Trunojoyo – Makelar di markus besar. (Laporan utama) Tempo 39(7) Apr. 18, 2010: p.[26]-30, 32-34

次々と名前が挙がる警察、検察、裁判所などに巢食う訴訟ブローカーたち。法の確立に黄信号？ススノの後任となった警察庁高官へのインタビュー記事収録。

**1356**

Musim copot di kejaksanaan. (Hukum) Tempo 39(7) Apr. 18, 2010: p.[83]-86

租税総局役人の立件で、倫理コードを破っ

たとして2名の検察高官が解任に。一方でまだ特定できない収賄した検察高官名。

### 1357

Kado pensiun hakim agung buat Ayin. (Forum utama) Forum keadilan [19](50) Apr. 18, 2010: p.11-23

再審請求申請で収監中のアルタリタの刑期が半年減少。2つ以上の罪で収監中の囚人にしか与えられない再審請求による減刑がなぜ贈賄のみを罪状とする囚人に与えられたか。

### 1358

Jaringan Sjahril Djohan – Kemenyan dari penjaga pintu. (Laporan utama) Tempo 39(8) Apr. 25, 2010: p.24-32

警察本庁犯罪捜査機関の元特別スタッフが租税総局役人の脱税に関与？かつてはヘンドラ・ラハルジョを追ってオーストラリアに渡ったことも。氏は訴訟ブローカーの一人か。

### 1359

Menanti Nunun di sidang yang penuh lupa. (Forum utama) Forum keadilan [19](51) Apr. 25, 2010: p.11-23

中銀副総裁選関連贈収賄事件の証人が次々と記憶喪失症に？汚職撲滅委員会はヌヌンの症状を医者に聞くためシンガポールを訪問予定。ヌヌンの夫、アダンに聞く。

### 1360

Kejarlah koruptor sampai liang kubur. (Fokus) Forum keadilan [19](51) Apr. 25, 2010: p.37-45

マネーロンダリングで租税総局幹部が解職に。妻子の銀行口座に預金された640億ルピアは捜査の目から逃れるためか。禁錮刑では懲りない汚職犯罪者に新たな刑も検討か。

### 1361

Suap cek pelawat BI – Lupa ceknya, ingat sakitnya. (Laporan utama) Tempo 39(9) May 2, 2010: p.108-114, 116-119

記憶喪失を理由に汚職裁判所での証言を拒み続ける女性企業家。依然として明らかにならない国会議員に分配された旅行小切手の出所。鍵を握る男も3年前に死亡。

### 1362

Menguji Bibit-Chandra dan Anggodo cs di pengadilan. (Forum utama) Forum keadilan [20](1) May 2, 2010: p.11-22

南ジャカルタ地裁がビビット、チャンドラ両氏の訴訟中止決定書を取り下げ。アンゴドの弁護士、汚職撲滅委員会広報担当者、司法マフィア撲滅タスクチーム委員、汚職監視国際NGO事務局長、刑法学者に聞く。

### 1363

Serangan balik untuk Susno – Prittt ..., Jenderal Susno terjepit. (Laporan utama) Tempo 39(10) May 9, 2010: p.28-34, 36-37

租税総局内における訴訟ブローカーの活動を放置したかどで容疑者となる可能性が高まった元警察庁高官。西ジャワの地方首長選でも汚職？

### 1364

Jalan tak terhormat profesi terhormat. (Forum utama) Forum keadilan [20](2) May 9, 2010: p.11-22

倫理コード違反だけでなく、犯罪にまで手を染める弁護士たち。その90%が訴訟ブローカーになると主張する司法関係者も。

### 1365

Zainal Arifin Muchtar – “Fakultas Hukum gagal mencetak advokat berintegritas.” (Wawancara) Forum keadilan [20](2) May 9, 2010: p.24-28

大学の法学部が清廉潔白な弁護士を世に送り出せなかった理由は何か。ガジャマダ大学反汚職研究センター所長に聞く。

### 1366

Kasus Bank Century – “Pengkhiatanan lucu ala DPR.” (Fokus) Forum keadilan [20](2) May 9, 2010: p.43-51

センチュリー銀事件国政調査権請求の時とは打って変わって時間がかかる意見表明権の審議。国会は同事件の監視委員会を設置。

### 1367

Peluru Mabas Polri versus peluru Susno Duadji. (Forum utama) Forum

keadilan [20](3) May 16, 2010: p.11-22

公開で実施された警察の倫理コード審議会およびシャフリル・ジョハンの取調べは、ススノの名を貶めるためか。ススノがアルワナ社事件で 60 億ルピアを受領したのは事実？

### 1368

Melepas jerat mafia kehutanan. (Fokus)

Forum keadilan [20](3) May 16, 2010: p.37-45

林業部門で繰り返される違法行為で国庫に巨額の損害。林業マフィアの 15 種類の手口をリスト化。環境 NGO 関係者に聞く。

### 1369

Mafia pajak – Restitusi dari faktur fiktif.

(Ekonomi) Tempo 39(12) May 23, 2010: p.101-104, 106-107

公文書を偽造し、脱税をはたらくマフィアをバンドンとスラバヤに追う。税務署を欺く手口を紹介。

### 1370

Susno sudah di bui, kapan Edmond dan Erizman menyusul. (Forum utama)

Forum keadilan [20](4) May 23, 2010: p.11-22

収賄容疑で拘禁されたススノ元犯罪捜査機関長官。ススノはより大きい事件を暴露する？国会議員は警察のどこを注視すべきか。

### 1371

Irjen Pol. Edward Aritonang – “Kami merasa tidak diintervensi (oleh presiden).” (Wawancara) Forum

keadilan [20](4) May 23, 2010: p.24-28

ススノはなぜ容疑者になったか。ススノの妻がユドヨノ夫人に書簡を送ったことで大統領の介入があるか。警察本庁広報部長に聞く。

### 1372

Genderang perang melawan mafia perikanan. (Fokus) Forum keadilan [20](4) May 23, 2010: p.43-51

漁業許可やその営業と売買の監視の場で介入する漁業マフィア。国庫に与える損害は年間 30 兆以上？漁業監視 NGO 事務局長に聞く。

### 1373

Suap cek pelawat – Modal sabar menjerat Nunun. (Hukum) Tempo 39(13) May 30, 2010: p.99-103

中銀副総裁選で旅行小切手を収賄した政治家たちに 15 カ月～2 年半の禁錮刑。パンダ・ナババンとヌヌンはいくつ逮捕されるか。

### 1374

Suap dari Australia – Jejak berbau dari negeri kanguru. (Laporan utama) Tempo 39(14) June 6, 2010: p.128-134

10 万ルピア札の製造発注をめぐって、豪・中銀子会社が中銀高官に贈賄か。同社に落札させるために中銀高官 2 名が 130 万米ドルを収賄？

### 1375

Mesin cetak uang belepotan uang pelicin. (Fokus) Forum keadilan [20](6) June 6, 2010: p.39-47

1999 年、オーストラリア中銀の紙幣印刷会社に 10 万ルピア札の印刷発注を依頼したインドネシア中銀。その印刷会社がベトナム他 2 カ国で贈賄事件に関与し、当時のインドネシア中銀高官たちも同社から収賄疑惑が浮上。

### 1376

Rahasia pajak Bakrie – Dari bumi mengalir jauh. (Laporan utama) Tempo 39(15) June 13, 2010: p.26-34

バクリ・グループ傘下 3 企業が納めた税金 650 億ルピアが租税総局役人を経由して高官の懐へ？資金の流れを図表で整理する。

### 1377

KPK – Jemput bola mencari yang siap mati. (Hukum) Tempo 39(15) June 13, 2010: p.91-95

汚職撲滅委員会の指導部選出委員会が競争力のある者を登録させようと努めるのに反し、汚職容疑者をしばしば弁護する者が多数登録。注目される委員会の新幹部メンバー。

### 1378

Mencari pimpinan KPK bukan titipan koruptor. (Forum utama) Forum keadilan [20](7) June 13, 2010: p.11-21

汚職撲滅委員会指導部選出委員会是有能な人材を選び出すことができるか。国会第3委員会副委員長に聞く。シンガポールと中国の汚職撲滅機関を紹介。

**1379**

Bibit Samad Rianto – “Ibarat sepak bola, pimpinan KPK yang baru hanya pemain pengganti.” (Wawancara) Forum keadilan [20](7) June 13, 2010: p.24-28

汚職撲滅委員会副委員長が同委員会指導部選出委員会、地方、警察、検察、他の汚職の現状に関して語ったインタビュー記事。

**1380**

Perang mafia emas hitam. (Laporan utama) Tempo 39(16) June 20, 2010: p.26-35

南カリマンタン州の炭鉱間争議の裏で暗躍する訴訟ブローカー。炭鉱経営者が次々と投獄される中、1兆ルピアの資産を持つ企業家が誕生。背後で警察本庁の高官が支持？

**1381**

Akal fulus menyelamatkan Gayus. (Hukum) Tempo 39(16) June 20, 2010: p.71-74, 76-80

企業が納めた税金がどのように警察、検察、弁護士、判事らに流れたかを図示。ガユス釈放のために収賄側が70億ルピアを支出？

**1382**

Jurus pamungkas menghabisi Bibit dan Chandra. (Forum utama) Forum keadilan [20](8) June 20, 2010: p.11-22

復職した2人の汚職撲滅委員会副委員長が再び法廷に立つ可能性が高まり、懸念される同委員会の機能低下。同委員会広報関係者他、警察、国会議員、刑法学者に聞く。

**1383**

Farouk Muhammad – “Pimpinan KPK bukan sekedar tangkap menangkap.” (Wawancara) Forum keadilan [20](8) June 20, 2010: p.24-28

汚職撲滅委員会の新指導部が満たすべき要件と汚職を最小化するシステムは何か。地方代表議会議員に聞く。

**1384**

Tafsir hibah Hadi Poernomo. (Investigasi) Tempo 39(17) June 27, 2010: p.78-82, 84-93

汚職撲滅委員会に対し、380億ルピアの資産を所有すると報告した会計検査院長官。米国を含む28カ所の不動産はどのように取得？すべて生前贈与の説明に高まる疑惑。

**1385**

Kopi Gayus untuk hakim dan jaksa. (Forum utama) Forum keadilan [20](9) June 27, 2010: p.11-22

警察、検察、裁判所、税務署など様々な機関で活動する司法マフィアの手口を暴露した元租税局職員ガユス。A. バクリも顧客の一人か。同グループのスポークスマンに聞く。

**1386**

Rekening para jenderal – Aliran janggal rekening jenderal. (Laporan utama) Tempo 39(18) July 4, 2010: p.26-33

警察庁高官たちの疑わしい金融取引。6人の銀行口座、金融資産、不動産の評価額を収録。イト・スマルディ犯罪捜査機関長官にインタビュー。

**1387**

Testimony korban keluarga Hary Tanoesoedibjo. (Forum utama) Forum keadilan [20](11) July 11, 2010: p.11-23

法人管理システム関連汚職事件の主犯は誰か。最高裁から5年の刑を言い渡されたヨハネスとその弁護士との会話を収録。

**1388**

Rekening gendut – Panas dingin Trunojoyo. (Nasional) Tempo 39(19) July 11, 2010: p.[29]-33

『テンポ』誌前号の報道で緊張感が漲る警察本庁。表紙が問題に。内部調査はうまく機能しない？前号の内、数万冊は警察が購入？

**1389**

Korupsi Sisminbakum – Terjerat proyek sarana rampok duit. (Laporan utama) Tempo 39(19) July 11, 2010: p.110-[119]

法人管理システム関連汚職事件で容疑者と

なった元司法・人権相と一企業家。4名の判決内容と上記2名の容疑内容。同システム上で一民放の経営陣の変更入力を試みたスハルト元大統領の長女は、エラーに遭遇。

### 1390

Pengusutan ribuan laporan PPK. (Forum utama) Forum keadilan [20](13) July 25, 2010: p.11-23

金融取引報告・分析センターの報告書が不十分として警察高官の巨額口座などの捜査を進めない警察。一方では、センターの権限強化に反対姿勢。同委員会委員長、警察広報部長、国会議員、汚職撲滅委員会幹部に聞く。

### 1391

KPK mati suri – Dulu cicak, kini kura-kura. (Laporan utama) Tempo 39(22) Aug. 1, 2010: p.26-32, 34

汚職事件捜査が一進一退し、様々な機関からの攻撃で足元がおぼつかなくなった汚職撲滅委員会。2007年12月の委員長・副委員長選出以降の委員会関連事件をリスト化。

### 1392

Misteri rekaman suap Anggodo pada KPK. (Forum utama) Forum keadilan [20](14) Aug. 1, 2010: p.11-22

アリ・ムラディの容疑者指定で新局面に入った汚職撲滅委員会幹部への贈賄事件。委員会副委員長2名による収賄は本当にあったか。

### 1393

Jaksa Hendarman dalam pusaran Sisminbakum. (Laporan utama) Tempo 39(23) Aug. 8, 2010: p.104-110, 112

要職にある部下が汚職容疑者と面会しても問題なしとする検事総長。法人管理システム関連汚職事件への取組でも二の足を踏む？

### 1394

Ketoprak humor tim independen Gayus Tambunan. (Forum utama) Forum keadilan [20](15) Aug. 8, 2010: p.11-22

最後には解散してしまった警察自らが結成した租税総局職員関連贈賄事件調査チーム。警察内の司法マフィアの解明に失敗？

### 1395

Memanas di satgas, kewenangan Polri dipangkas. (Forum utama) Forum keadilan [20](16) Aug. 15, 2010: p.11-23

警察自らがタスクチームを組んで実施した司法マフィア調査の結果をめぐって警察内に亀裂？警察には国軍と対等の地位を与えるべきか。それとも内務省管轄下に置くべきか。

### 1396

Bukan mencari pemain bertahan. (Hukum) Tempo 39(25) Aug. 22, 2010: p.229-232

汚職撲滅委員会指導部選出委員会が7人の候補者を選出。その出生地、生年月日、職業、資産額をリスト化し、簡単な紹介文も収録。

### 1397

Bukti suap yang terputus. (Hukum) Tempo 39(26) Aug. 29, 2010: p.79-82, 84

検察がアンゴド・ウィジョヨに6年の求刑。汚職撲滅委員会幹部と訴訟ブローカーとの電話での会話記録は提出できず。

### 1398

Haryono Umar – “Gratifikasi adalah suap, hukumannya berat.” (Wawancara) Forum keadilan [20](18) Aug. 29, 2010: p.62-66

インドネシアで汚職が蔓延の理由は何か。反汚職教育を国立の学校でカリキュラム化する計画は？汚職撲滅委員会副委員長に聞く。

### 1399

Grasi untuk koruptor – Korupsi dulu, grasi kemudian. (Laporan utama) Tempo 39(27) Sept. 5, 2010: p.26-32

汚職で禁錮刑に処せられた元県知事、元中銀副総裁らに断食月の恩赦。刑期軽減の根拠は何か。2006年政令第28号の条文を抜粋。

### 1400

Kontroversi remisi buat koruptor. (Forum utama) Forum keadilan [20](19) Sept. 5, 2010: p.11-23

6カ月の減刑で仮釈放となったアウリア・ポハン。クタイ県知事シャウカニの恩赦との関連は？汚職犯減刑を可能にする構造は何か。

## 1401

Suap Deputy Gubernur BI – Terseret durian runtuh. (Laporan utama) Tempo 39(28) Sept. 12, 2010: p.26-32, 34

中銀副総裁選関連汚職事件でミランダの裁判が再開。26人の政治家たちも容疑者に。14億ルピア収賄容疑者にインタビュー。

## 1402

KPK – Ujian pendekar bertangan kosong. (Hukum) Tempo 39(28) Sept. 12, 2010: p.[79]-84

国会の法務委員会がアンタサリに替わる汚職撲滅委員会新委員長を選出基準原案を作成。有力候補者2名にインタビュー。

## 1403

KPK versus *gangster* dari Senayan. (Forum utama) Forum keadilan [20](20) Sept. 12, 2010: p.11-22

中銀副総裁選関連収賄で汚職撲滅委員会が国会議員26人を容疑者に指定。それぞれ14人、10人、2人の容疑者を出した闘争民主党、ゴルカル党、開発統一党の幹部に聞く。

## 1404

Jalan panjang seleksi calon pimpinan KPK. (Fokus) Forum keadilan [20](20) Sept. 12, 2010: p.37-45

注目が集まる汚職撲滅委員会の新委員長候補者2名。その内一名（ブシュロ氏）へのインタビュー記事と汚職監視NGOメンバーによるコラム記事収録。

## 1405

Aset Bank Century – Letoi berburu duit Dresdner. (Laporan utama) Tempo 39(30) Sept. 26, 2010: p.26-30, 32-35

スイスの銀行に眠る1.4兆ルピアに及ぶセンチュリー銀の資産が消えてしまう？政府が回収に熱心でないのはなぜか。

## 1406

Badai jilid II melanda KPK. (Fokus) Forum keadilan [20](25) Oct. 24, 2010: p.37-45

汚職撲滅委員会の2名の幹部は容疑者の地位へと逆戻り。2名が辞任しないと新委員長

の選出に悪影響？その内の一名であるビビット副委員長と国会第3委員会委員に聞く。

## 1407

Jalan akhir ala kejaksaan. (Hukum) Tempo 39(36) Nov. 7, 2010: p.89-[93]

ビビット、チャンドラ両氏の起訴中止命令が違法とされ、両氏関連事件の「保留」決定を出した最高検。チャンドラ氏に聞く。

## 1408

Pengampunan dari Jalan Sultan Hasanuddin. (Forum utama) Forum keadilan [20](27) Nov. 7, 2010: p.13-24

容疑者となったビビット、チャンドラ汚職撲滅委員会両幹部の事件を保留処分にした検事総長代行。同代行、ビビットの他、国会第3委員会委員、刑法学者にインタビュー。

## 1409

Mulus meraup fulus lewat rentut. (Forum utama) Forum keadilan [20](28) Nov. 14, 2010: p.11-22

検察の論告求刑案が被告人に漏れ、5万米ドルのゆすりに遭った元租税局職員。検察、弁護士、警察、刑法学者にインタビュー。

## 1410

Bonaran Situmeang – “Mungkin saya harus mengadu ke teroris.” (Wawancara) Forum keadilan [20](28) Nov. 14, 2010: p.58-62

ビビット、チャンドラ汚職撲滅委員会両幹部を容疑者の地位に引き戻したアンゴド・ウイジョヨ。その弁護士は両幹部関連事件の保留処分をどうみるか。同弁護士に聞く。

## 1411

Gayus kabur – Oo, kamu ketahuan... (Laporan utama) Tempo 39(38) Nov. 21, 2010: p.26-32

拘置所を抜け出し、バリ島でテニスを観戦していた租税総局の贈収賄容疑者。拘置所でも贈賄した上で、最低68回外出。真相解明に乗り出す司法マフィア撲滅タスクチーム。

## 1412

Korupsi kepala daerah – Tarik-ulur

perkara gubernur. (Hukum) Tempo 39(38) Nov. 21, 2010: p.85-89

止まる気配の無い地方首長の汚職事件。一 NGO は 148 件を記録。ブンクル州知事の土地建物税の不正使用疑惑事件は、告発後 2 年を経て裁判入り。

#### 1413

Tim jaring laba-laba bentukan Mahkamah. (Forum utama) Forum keadilan [20](29) Nov. 21, 2010: p.11-22

憲法裁でも訴訟ブローカーが活動している？批判を受けた憲法裁長官は調査チームを設置。憲法裁弁護士と国会議員 2 名にインタビュー。選挙結果関連訴訟判決に反対する憲法裁向けデモを日付順にリスト化。

#### 1414

Prof. Dr. Mohammad Mahfud MD, SH, SU – “Orang yang ingin menyuap MK itu banyak.” (Wawancara) Forum keadilan [20](29) Nov. 21, 2010: p.60-64

憲法裁で贈収賄は行われているか。告発した人物を調査チームの委員長にした理由は何か。憲法裁長官に聞く。

#### 1415

Di balik penyamaran Gayus – Misteri tiga jam tuan Sony. (Laporan utama) Tempo 39(39) Nov. 28, 2010: p.26-32

数兆ルピア規模の税マフィア事件重要証人が拘置所を抜け出し、バリ島でテニスを観戦。当地で面会したのは贈賄した企業家か。

#### 1416

Zainal Arifin Mochtar S.H., LL.M. – “DPR mungkin memang mau menyiksa KPK.” (Wawancara) Forum keadilan [20](30) Nov. 28, 2010: p.60-64

最高検、汚職撲滅委員会、司法委員会の現状をどうみるか。ガジャマダ大学反汚職研究センター所長に聞く。

#### 1417

Cek pelawat – Gamang menjerat penabur cek. (Laporan utama) Tempo 39(40) Dec. 5, 2010: p.26-32, 34

中銀副総裁選出に絡む収賄事件で 25 人の

政治家が裁判にかけられる一方、病気を理由に召喚に応じない贈賄側の重要人物。その夫へのインタビュー記事収録。

#### 1418

Waktu cekak di depan Busyro. (Hukum) Tempo 39(40) Dec. 5, 2010: p.91-94

残りの任期わずか 1 年を務める新汚職撲滅委員会委員長を選出。中銀副総裁選贈収賄事件の徹底説明はなるか。

#### 1419

Korupsi dana haji – Main-main duit haji. (Laporan utama) Tempo 39(41) Dec. 12, 2010: p.26-32, 34

総額 20 兆ルピアを越すメッカ巡礼費頭金の不正使用が発覚。その手口を解説。宗教省の担当局長へのインタビュー収録。

#### 1420

Anis Matta – “Penegak hukum kehilangan kemauan dan moral.” (Wawancara) Forum keadilan [20](32) Dec. 12, 2010: p.60-64

汚職撲滅委員会、最高検、国家警察庁のそれぞれのトップが決定。積み上がった法律問題はどこまで解決？国会副議長に聞く。

#### 1421

Korup si dana haji – Jalan gelap deposito haji. (Nasional) Tempo 39(42) Dec. 19, 2010: p.30-32, 34

民間企業が宗教省幹部から得たメッカ巡礼費頭金の借用証明書。巨額資金不正使用の背景を探る。

#### 1422

Suap di Mahkamah Konstitusi – Serangan balik sang tangan kanan. (Laporan utama) Tempo 39(42) Dec. 19, 2010: p.92-100

北スマトラ州の一県で実施された知事選での勝利を確定させるため、憲法裁裁判官が 10 億ルピアを当選者に要求？憲法裁への地方首長選関連訴訟で過去にも同裁が賄賂要求か。

#### 1423

Arena baru pertarungan Refly versus MK.



(Forum utama) Forum keadilan  
[20](33) Dec. 19, 2010: p.13-24

選挙結果関連訴訟で、憲法裁の一判事がシマルングン県知事をゆすった証拠は発見されず。逆に告発者を汚職撲滅委員会に提訴。憲法裁長官、告発者、国家法務委員会委員、国会第3委員会委員に聞く。

#### 1424

Jurus baru menjerat koruptor. (Fokus)  
Forum keadilan [20](34) Dec. 26, 2010:  
p.37-45

スハルト政権崩壊後も続く様々な汚職事件。収監されても懲りない受刑者たち。汚職犯罪者の財産没収を旨とする法案も検討が必要？国会第3委員会委員と刑法学者に聞く。

#### 1425

Pelicin di DPR – Siapa memeras Bank  
Indonesia. (Laporan utama) Tempo  
39(43) Dec. 26, 2010: p.92-98

中銀予算関連法案の審議を担当した国会第11委員会委員が中銀に賄賂を要求？渦中の国会議員へのインタビュー記事収録。